



# Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA  
Depósito Legal: CS 6-1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO  
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres:  
Avda. Cervantes y Velasco  
Tels. 22 00 56 y 22 00 60

MIÉRCOLES, 27 ENERO 1971—AÑO XXXIII.—N.º 10.019—PRECIO: 4 PESETAS

## LONDRES: Centenares del «Post Office» vuelven al trabajo

LONDRES, 26. (Efe). — Centenares de empleados del «Post Office», Oficina británica de Correos y Telecomunicaciones, volvieron hoy al trabajo a pesar de que su sindicato no ha dado orden de suspender la huelga nacional, que desde hace siete días ha privado al país de correspondencia. La dirección del Post Office dijo que más de doscientas oficinas de correo han abierto hoy, entre ellas la de Londres, en King Edward Street.  
En Farnborough dos chicas rompieron sus carnés de miembros del sindicato en huelga y ayudaron a abrir la oficina de correos de su ciudad.  
Un cartero de la misma ciudad dijo: «Muchos de nosotros estamos tan cansados de tonterías que nos parece que en esta ciudad no habrá huelga a finales de esta semana».  
En Escocia, 312 carteros se presentaron al trabajo hoy, noventa más que ayer, y el reparto de correspondencia fue reanudado en 52 distritos rurales.

# LOS PRINCIPES DE ESPAÑA, EN LA CASA BLANCA

# EN LA ACADEMIA NAVAL DE ANNAPOLIS

### Fueron recibidos por el Presidente Nixon, su esposa y altas personalidades del Gobierno estadounidense

### Don Juan Carlos hizo entrega de una carta del Generalísimo Franco dirigida al Presidente

### Nixon y S.A.R. sostuvieron una reunión durante una hora y cuarto

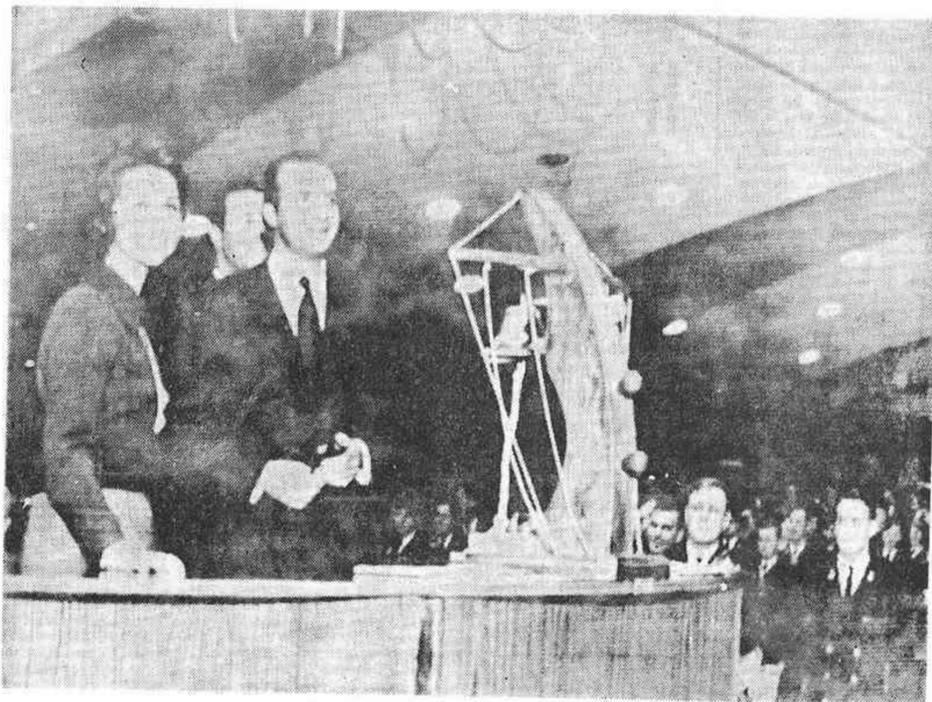
WASHINGTON, 26. — (Pyresa). — El sol se puso a brillar de repente cuando el helicóptero en que viajaban desde Annapolis, donde habían pasado la noche el Príncipe de España y la Princesa Sofía, aterrizó en el césped de la Casa Blanca. La esposa del jefe del Departamento Ibero del Departamento de Estado, señora Landau, comentó: «El sol lo han traído ustedes de España». La banda militar que hasta entonces había tocado «Quiero ser libre», llevó una vez más los clarines y las trompetas de plata a los labios para hacer oír las notas de los himnos nacionales.

Unas introducciones facilitadas a última hora por el protocolo de la Casa Blanca informaron que en tan solemne momento los hombres deberían poner su mano derecha sobre el corazón y si llevaban sombrero colocarlo sobre el hombro izquierdo. Ambas «primeras damas», la Princesa Sofía y la señora Nixon, tomaron puesto al pie de la tarima, desde la que sus esposos dirigían las primeras palabras al grupo de invitados. La Princesa Sofía, con un hermoso ramo de rosas escarlata, que acababa de serle entregado, lucía un abrigo de lana azul, apenas un poquito más corto que la midi. La señora Nixon, siguiendo la protesta de la mujer americana contra el dictado de la nueva moda, vestía en cambio un abrigo claro de visón, apenas un poquito más largo que la midi. Las banderas roja y gualda hermanadas con las barras y las estrellas cercaban el recinto reservado para el acto oficial, sobre la hierba verde del césped sur de la Casa Blanca. Minutos después empezaban los actos oficiales. Diecinueve salvas de artillería —dos menos que para un jefe de Estado— saludaron al Príncipe de España.

#### TEMPORAL DE LLUVIA Y NIEVE

Apenas terminados los actos oficiales de la llegada de D. Juan Carlos a la Casa Blanca, empezó a descargar un tremendo temporal de lluvia y nieve sobre Washington, acompañado por ruidosos truenos. Azotadas por el vendaval las banderas españolas y americanas que habían sido colocadas en los altos mástiles en todas las calles del centro de la capital federal empezaron a zarandearse peligrosamente. Una cayó al suelo delante del Departamento de Estado, donde el Ministro de Asuntos Exteriores, señor Rogers, esperaba a Sus Altezas y a su séquito. Un automovilista estuvo a punto de atropellarla, pero el hombre frenó bruscamente, salió del coche.

Pasa a la pág. 11



SS.A.A.R.R. los Príncipes de España, durante la visita que realizaron a la Academia Naval de los Estados Unidos, en Annapolis (Maryland). Acompañados del Almirante Calbert, Director de la Academia Naval, visitaron las instalaciones de la misma, en la primera jornada de la visita a Norteamérica.

## Quedó dictaminada la parte articulada de la LEY SINDICAL

### Ayer fueron aprobadas también las tres primeras disposiciones adicionales

MADRID, 26. (Pyresa). — El proyecto de Ley Sindical, en su parte articulada, ha quedado dictaminado por parte de la Comisión de Leyes Fundamentales de las Cortes. La comisión aprobó también tres de las cuatro disposiciones adicionales de que consta el proyecto.  
La sesión se inició a las cinco de la tarde, con una enmienda presentada por el Sr. Merino García, en la solicitud que los Tribunales de Amparo se constituirían de forma estable, durante toda la duración del mandato sindical, con objeto de garantizar la independencia de tales tribunales. Igualmente, sugirió que se fijara en la ley la composición de los mismos, en base a personas que ejerzan cargos representativos y por letrados sindicales. La Ponencia admitió la enmienda, que había defendido el Sr. Merino.  
La discusión en torno al resto de los artículos fue estrictamente de técnica jurídica, y en la parte final, es decir, la referente al régimen económico y administrativo de la Organización Sindical, la Ponencia admitió numerosas sugerencias que fueron formuladas por los enmendantes.  
La redacción de los artículos aprobados a lo largo de la sesión, que finalizó a las diez y media de la noche, aproximadamente, es la siguiente:  
ARTICULO 54. — 1. Los Tribunales Sindicales de Amparo provinciales y central conocerán, según el ámbito territorial del organismo o entidad cuyos actos o acuerdos se recurran, de los recursos de este carácter.  
2. Contra las decisiones de los Tribunales Provinciales de Amparo cabrá recurso ante el Tribunal Central de Amparo, salvo que expresamente se excluya en disposiciones reglamentarias, dictadas conforme a los criterios que a tal efecto elabore el Congreso Sindical.  
3. La organización y procedimiento de los Tribunales Sindicales de Amparo se regulará en disposiciones reglamentarias. Se constituirán con carácter permanente para cada período electoral y es-

Pasa a la pág. 10

## Terminaron las conversaciones franco-alemanas a alto nivel

### Willy Brandt, muy satisfecho, ha emprendido el viaje de regreso a Bonn

Ultimado un programa común sobre las cuestiones europeas, pues tenemos que ponernos de acuerdo con nuestros asociados de la CEE. Discutimos problemas a largo plazo, tanto en lo que concierne a las cuestiones bilaterales como a los asuntos europeos. En lo que se refiere a estos últimos, hemos coordinado nuestras posiciones», declaró el Canciller Willy Brandt a la salida del palacio del Eliseo, donde se entrevistó, por última vez, durante su actual estancia en París, con el Presidente Pompidou.

La reunión, sesión plenaria ampliada, precedida de una entrevista entre Pompidou y Brandt, duró dos horas y cuarto. Los participantes en la misma, salvo el presidente Pompidou, se dirigieron, al término de los trabajos, a la residencia del Embajador alemán, donde tuvo lugar un almuerzo en honor de los representantes franceses.

Según el portavoz del Gobierno, Leo Hamon, el Presidente de la República ha manifestado, durante la reunión, su deseo y su esperanza de que antes del otoño se hayan resuelto las principales dificultades en la negociación con Gran Bretaña.

Las fuentes francesas hacen tan bien referencia a un acuerdo sobre las grandes líneas de la primera fase de la unión económica y monetaria de los «Seis». Las modalidades han sido sugeridas por

Pasa a la pág. 11

## La cuota fija de la contribución territorial rústica demorada hasta 1972

MADRID, 26. (Pyresa). — La cuota fija de la contribución territorial rústica, que, establecida por el quinquenio que empieza este año, había de entrar automáticamente en vigor, ha sido demorada hasta el próximo año 1972, según acuerdo del Consejo de Ministros, en su sesión del pasado día 23 del presente.

La disposición, ha sido dictada de acuerdo con el Ministerio para atender las vicisitudes planteadas en los medios rurales con motivo de la sequía y de las heladas, que prácticamente han afectado a la mayor parte del país.

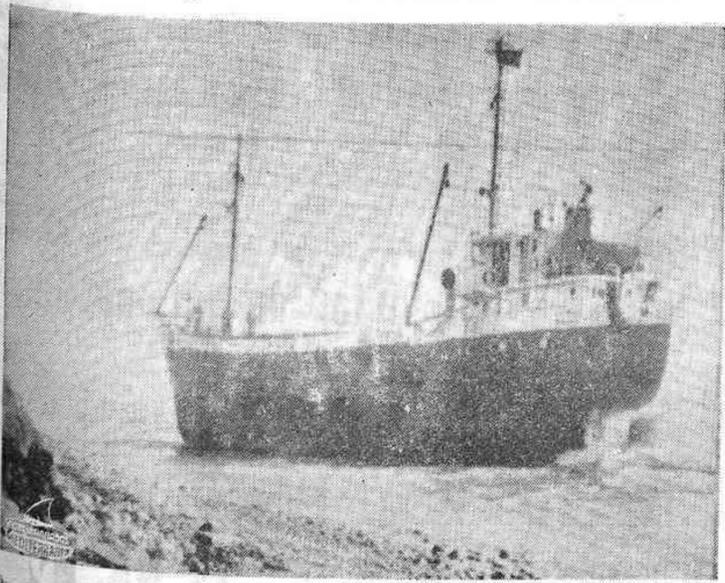
Los informes presentados por el Ministerio de Agricultura han dado una panorámica que, transitoriamente, aconsejan demorar cualquier nueva incidencia sobre la economía del sector agrario.

De esta forma, y por lo que al presente ejercicio de 1971 se refiere, se devenga la cuota fija de la contribución rústica sobre los mismos tipos de valoración que han estado vigentes durante los años 1966 a 1970.

La medida de Gobierno hay que estimarla de clara oportunidad, pues aunque el campo pueda reincorporarse al ritmo de desarrollo que para él está programado, es indudable que cualquier nueva carga, en estos momentos, sería claramente perjudicial y colaboraría con las adversas circunstancias climatológicas que se han producido en los últimos meses.

Por otra parte, la demora acordada en esta ocasión cumple con las peticiones que los agricultores han elevado al Gobierno en los últimos meses, con motivo de las desfavorables condiciones en que se ha visto envuelto.

## El capitán estaba bebido



Bornholm (Dinamarca). — El granjero Oskar Anderson, de Tranmar, al sur de Suecia, en 1968 de diez metros de sus tierras. A bordo se celebraba una fiesta en honor del primer oficial. El capitán estaba bebido y el accidente se produjo. El capitán ha sido encarcelado en la ciudad de Ystad, pues además tenía mal genio al ser detenido. — (Telefoto CIFRA)

Escocia la funda que desee para TAPIZAR SU COCHE en 20 minutos la solocoramos en Avda. Rey D. Jaime, 98 (Frente Instituto) - Telf. 216452



AYER EN LA CIUDAD

Buen tiempo, sin excesos de ningún género, aunque más bien con calor que con frío. Día soleado, pero con espacios cubiertos, y ambiente grato, propio de la época en nuestra tierra.

Noticias de la Ciudad

CATOLICIDAD

EXPERIENCIA APOSTOLICA Cultos

- Un grupo castellanense realiza una visita al Alto Volta. - Sólo dos médicos para 75.000 personas.

HAYEMOS visto en consulta unos 200 enfermos cada día, se han puesto unas 1.500 inyecciones, se han vacunado contra el cólera, se han extraído piezas dentarias, se han realizado unas 20 operaciones sobre la mesa de despacho, pues no hay mobiliario en el Hospital por falta de dinero, ni electricidad, ni agua corriente. Los medicamentos los llevamos nosotros, pues ellos no tienen... Los niños padecen paludismo, no tienen quinina y tiemblan de noche de frío, por no tener una manta con la que cubrirse...

EXPERIENCIA FELIZ La descripción que nos hacen el doctor Massotí, su señora y las jóvenes castellonenses Inmaculada Pulg y Librada Aznar, es auténticamente estremecedora, a la vez que se vislumbra en ella una luminosa esperanza que se hace ya realidad en el hecho de la atención que les viene siendo prestada a una zona africana del Alto Volta por parte de la diócesis y provincia de Castellón.

PERSONALMENTE pienso que nuestra experiencia ha iniciado una experiencia realmente válida y que supondrá abrir un camino para inquietudes juveniles y adultas de quienes sienten la gana intranquilidad de compartir lo que tienen con quienes no tienen o apenas si tienen algo, agradeciendo así a Dios lo que de El han recibido, con la seguridad de que esta experiencia será de verdad muy útil para la formación integral de cada persona.

La ayuda al Tercer Mundo, canalizada técnicamente a través de organizaciones de reconocida solvencia y en el marco familiar de la Iglesia Diocesana, es hoy una idea apasionante para cualquier espíritu noble y con sentido social. Presente, por tanto, que con el planteamiento ya iniciado en Castellón, muchos se acogerán a esta idea por la que podrán justificar las exigencias de su fe, su inserción en la corriente internacional de solidaridades humanas. Asumirse y compartir los problemas ajenos facilita la visión personal de los nuestros y nos hace ser más intensamente personas.

INDISPENSABLE Y URGENTE -Cuando nos despedimos de ellos, quedaron desolados, al pensar que íbamos a olvidarnos. Es preciso que Castellón ayude económicamente a "Medicus Mundi", intentando costear la presencia de un médico en aquellas tierras. Sea tan fácil para todos nosotros. Hablé con el director de Sanidad del país y me dijo que ellos no podían pagarlo, por carecer de dinero.

Todos estamos convencidos de que esta empresa, que considera indispensable y urgente el doctor Massotí, no sería difícil de ser alcanzada, fados de la buena voluntad y de los rectos deseos de tantos. Lo único que hace falta es decidirse a llevarla a la práctica. El paso que ya ha sido dado, con la visita de este grupo a aquellas tierras africanas y el clima de preocupación diocesana que se acrecienta aún más en dirección a esta idea, la beneficiará y la hará próximamente posible.

-Aquella zona es una de las más pobres de Africa. No tienen más que "mitjo" para comer. Sólo hay dos médicos para 75.000 habitantes. Las casas son de barro. Los tejados, de paja o de cañas. Nosotros hemos dejado allí un trozo de nuestro corazón. El día de Navidad fuimos padrinos de una negra que tenía 20 días...

La empresa es árdua. Muy propicia para espíritus grandes. Humana y cristianamente se potencia en ella la capacidad de la fe y del sentido social. Favorecer a estos pueblos desde las posibilidades de cada uno de nosotros, constituye una fabulosa oportunidad de crecer para dentro, de sentirse útil de verdad en la vida y de mirar los problemas desde perspectivas mucho más sustantivas. El conocimiento de nosotros mismos se logra convincentemente desde la apertura de los problemas ajenos, sobre todo, cuando estos, por su gravedad e importancia, hacen temblar a cualquiera.

Un campo ancho de posibilidades religiosas y humanitarias se le abre a Castellón cada día, en la proporción en la que se considere comprometido en esta tarea de promoción integral de zonas geográficamente lejanas y distintas, pero cercanas en virtud de la fe y del conocimiento de unos medios muy convincentes para realizarla. -Antonio ARADILLAS.

SANTORAL SANTOS DE HOY. - Santos Angela de Mérida, v.g.; Vitaliano, p.; Julián, Avito, Dativo, Vicente, Dacio, Restrio, mrs. - MISA DEL DIA. - De Feria, De Santa Angela de Mérida. - Memoria. Libro. SANTOS DE MAÑANA. - Santos Tomás de Aquino, p. y dr.; Pedro Nolasco, ob.; Inds. v.g.; Flaviano, Leucio, Tiro, Cesimio, Leónides, mrs. - MISA DEL DIA. - De Sto. Tomás de Aquino. Memoria obligatoria.



DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLÓN

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER

Temperatura mínima: 8ºG grados a las 7 horas 55 minutos. Temperatura máxima: 21ºG grados a las 16 horas 40 minutos. Humedad relativa: 7 y 13 horas: 54 y 36 por ciento, respectivamente. Insolación eficaz: 4 horas 50 minutos. Recorrido del viento en 24 horas: 113 kilómetros. Dirección dominante del viento: SO. Precipitación en 24 horas hasta las 19 horas: Nula. Presión atmosférica a las 19 horas: 761,7. Tendencia: Bajando.

MINISTERIO DE EDUCACION Y CIENCIA

Inspección de Enseñanza Media de Estado

INSPECCION DE ENSEÑANZA MEDIA DEL ESTADO DISTRITO UNIVERSITARIO DE VALENCIA Por resolución del Excmo. y Magnífico Sr. Rector de la Universidad de Valencia, en los Centros de Enseñanza Media, tanto oficiales como privados del Distrito Universitario, la festividad de Santo Tomás de Aquino se celebrará el día veintiocho de este mes de enero.

La Cruz del Mérito Aeronáutico, a Capitán de Aviación, D. Benjamín Michavila Pararés

Por una Orden del Ministerio del Aire, publicada en el Boletín Oficial de dicho Ministerio, el día 5 de los corrientes, se concede la Cruz del Mérito Aeronáutico de 2ª Clase, con distintivo blanco, al Capitán de Aviación D. Benjamín Michavila Pararés, por sus destacados servicios y estudios realizados.

Nos complace haber sido premiados por la Superioridad, los méritos que concurren en este alcorino y estimado amigo, al que felicitamos muy cordialmente por esta recompensa concedida.

ESCUELA DE MAESTRIA INDUSTRIAL Castellón de la Plana

Continuando la programación de conferencias que en este Centro se vienen desarrollando, como acercamiento del mismo a la Industria, Entidades, Técnicos y Profesionales de la Capital y Provincia, la Dirección se complace en anunciar que D. m. el próximo Jueves día 28 de los corrientes a las 19:30 horas y en el Salón de Actos de esta Escuela, pronunciará una conferencia sobre «La Central Térmica de Castellón y sus repercusiones en la Provincia y la Nación», D. Pedro José López Jiménez, Ingeniero de Caminos, Canales y Puertos.

Quedan invitados a la misma, todos cuantos puedan interesarse el referido tema. Castellón, 26 Enero 1971

Servicios prestados por la Cruz Roja

Destacamento de Castellón. Se han efectuado 9 servicios. SERVICIO DE POLICLINICA En el día de hoy, están de servicio los siguientes doctores: Pediatría Dr. Guiral de 9 a 11 mañana. Urología Dr. Sansano-Peña de 6 a 7:30 tarde. Otorrinolaringólogo Dr. Peinado de 7:30 a 9 tarde.

MARCOS - MOLDURAS CUADROS, ESPEJOS, lienzos en ARTESANIA GONLAL. Frente Cine Sindical.

REPRESENTANTE

Para Castellón y provincia, precisa importante empresa dedicada a la venta de maquinaria para garages, estaciones de servicio y talleres. Escribir con amplios detalles a: MOTOR MEDITERRANEO, S. A. Infanta Carlota, 100 - 102 BARCELONA-15.

Próximo programa cultural de TV española dedicado a Castellón y su Provincia

Se rodará en nuestra Capital y en Peñíscola a finales de la presente semana

ANTEAER lunes se desplazó a nuestra Ciudad D. Carmelo Romero, Técnico de la Dirección General de Cultura Popular y Espectáculos del Ministerio de Información y Turismo, con el fin de preparar un avance del programa "España en directo", dedicado a Castellón y su Provincia.

En la Delegación del Ministerio y bajo la presidencia del Delegado Provincial, D. Francisco Cortel, se reunió una nutrida representación de diversas entidades y organismos con el fin de asesorar y preparar el programa que tendrá una hora de duración.

Asistieron a la citada reunión la Secretaria Provincial de la Sección Femenina, señorita Maruja Suárez y la Auxiliar de Cultura, señorita Adoración Mulet. Por el Ayuntamiento, D. Carlos Toriá; D. Vicente Trilles y don Francisco Villalba, Secretario de la Delegación de la Juventud y Jefe del Servicio de Actividades Culturales, respectivamente; don Ramón Godes, Secretario del Ateneo y Técnico del Ministerio de Educación y Ciencia; D. José Forcadada, en representación de la Obra Sindical de Educación y Descanso; D. Migue Alcart, Presidente de la Sociedad Filarmónica; D. Antonio Hernández y D. Luis Viliano, de la Rondalla típica castellonense y el Asesor de Cultura Popular de la Delegación de Información y Turismo, D. V. ente Aguilera.

Se tomaron importantes acuerdos sobre la participación provincial en el programa con vistas

Se desplazará un equipo de grabación en "video" y cuatro cámaras, lo que permitirá una gran calidad de imagen. La realización en lugar abierto, convertido en auténtico estudio de TV hará posible una ambientación superior a los programas que se realizan en locales cerrados. El equipo total estará integrado por unas 35 personas.

Esperamos poder informar al público con más detalle antes del próximo sábado, día en que seguramente tendrá lugar la realización del programa, cuyo aspecto técnico no dudamos suscribirá gran interés entre las gentes, y que en otros constituye una buena oportunidad para dar a conocer a toda España la riqueza cultural y artística de Castellón y su Provincia.

NOTAS DE SOCIEDAD

En la Clínica del Dr. Plamo dio a luz un precioso niño, primero de su matrimonio, la esposa de D. José Albalat Peris, Maestro Nacional de Villosés, ella de soltera, Josefa D. Balaguer Celma. Tanto la madre como el recién nacido se encuentran en perfecto estado. Felicitamos al feliz matrimonio por el natalicio de su primogénito.

Préstamos Complementarios para la Construcción de Viviendas Informes y tramitación ANGEL PEREZ PONZ Gestor Administrativo Colegiado Calle Gral. Moja, 2 (Puerta del Sol) Telf. 223941. CASTELLÓN.

Para empresa siderometalúrgica se necesita: Pintor de automóviles y ajustador. Los interesados dirijense al teléfono 212682

CLINICA DE MATERNIDAD ALEGRET Continuará prestando todos sus servicios bajo la dirección médica del Dr. BENLLOCH.

Farmacias de Guardia Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias: BALLESTER, Avda. Cerrada y CALDUCH, Enmedio, 21. Velasco, 20. TURON, San Félix, 11.

CENTROS OFICIALES

Gobierno Civil

El Jefe Provincial y Gobernador Civil, a Madrid

Con esta fecha y para asistir a la audiencia concedida por S.E. el Jefe del Estado al Ayuntamiento de Navajas, me desplazo a Madrid, dejando encargado del mando de la provincia durante mi ausencia al Ilmo. Sr. Secretario General del Gobierno Civil D. Fernando de Val Marco.

Castellón de la Plana, 26 de Enero de 1971.

EL GOBERNADOR CIVIL José Fernández Ramírez

VISITAS

El Excmo. Sr. D. José Fernández Ramírez, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, recibió ayer en su despacho oficial las siguientes visitas: D. Vicente Querol Ripollés, Alcalde de Todolilla, acompañado del Sr. Secretario del Ayuntamiento. - D. Eusebio Abad Martín, Alcalde de Valle de Uxó. - D. Rodrigo Segura Royo, Delegado Provincial de la Juventud, acompañado de D. Benigno Cifuentes Mesa. - Ilmo. Sr. D. Eduardo Codina Armengot, Delegado Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia. - Ilmo. Sr. D. Francisco Grangé Mascarós, Alcalde Presidente del Excmo. Ayuntamiento. - D. Ezequiel Tortajada Vidal, Alcalde de Alcañet de Chivert. - D. Manuel Arnau Jaques, Alcalde de Peñíscola. - D. José Luis Aguirre Sirera, Profesor del Colegio Universitario. - Doña Josefa Sancho Pérez, Delegada Provincial de la Sección Femenina.

Ayuntamiento

SESION DE LA PERMANENTE -Para hoy a la una de la tarde ha sido convocada la Comisión Permanente, para celebrar su sesión semanal, con el siguiente orden del día:

Lectura y aprobación del acta de la sesión anterior. - Despacho de oficio. - Expedientes de obras. - Dictámenes de la Comisión de Fomento relativos a instalación de

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER colowall

Vertical text on the far right edge of the page, partially cut off.

# La Orquesta Sinfónica de Madrid dará hoy un concierto en Castellón y otro en Vinaroz

## Dentro del II Ciclo que dedicado a la juventud organiza la Sección Femenina

El nuevo tenor en nuestra ciudad a ese magnífico conjunto de músicos que forman la Orquesta de Madrid, ya conocido por todos los niños castellonenses por sus diversas intervenciones en nuestra provincia.

Nuestros niños a lo largo de las seis audiciones musicales a las que han asistido, han aprendido a diferenciar los sonidos y la enorme gama de instrumentos de que se compone una orquesta sinfónica. Saben que consta de un número definido de instrumentos musicales, que estos instrumentos se dividen en tres grandes grupos: la Cuerdas, el Viento y la Percusión. También han aprendido que según la forma en que se pulsen cambia el sonido que emiten, y que el violín se puede tocar frotando sus cuerdas con un arco o pellizcándolas con los dedos. Que los instrumentos de viento suenan soplando el aire a través de sus abocaduras y pueden estar hechos de madera o metal y los de percusión suenan golpeándolos con baquetas, mazos o con la misma mano.

Poco a poco fueron viendo en qué consistía la suite, la sonata, la ópera, la sinfonía y el poema sinfónico. Todos estos conceptos se los han ido explicando repetidamente y de forma amena. Por esto se ha pensado que están plenamente capacitados para escuchar un concierto. El concierto programado para hoy en la Escuela de Maestría Industrial, está expresamente escogido para su magnífica comprensión pues se trata de "Las cuatro estaciones"

# ACTUALIDAD en VILLARREAL

## Se ha reanudado la actividad naranjera

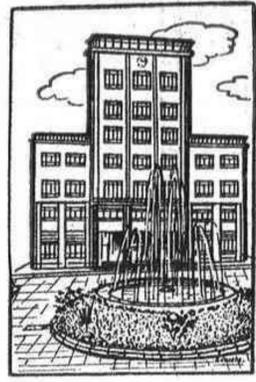
**D**ESPUÉS del paro prácticamente total de parte de la pasada semana, volvió a la campaña naranjera, con la actividad propia de estas reanudaciones en que se busca por los exportadores los huecos que en los mercados se producen cuando se paraliza el trabajo.

Aparte lo que saldrá por carretera el lunes se cargaron en nuestra estación setenta vagones y ayer martes el número descendió a treinta y cinco. La facturación de ayer vino a ser la normal en estas fechas, ya que lo del lunes y por las razones antes expuestas se sale de lo ordinario.

En cuanto al tiempo siguen las buenas temperaturas, sin llover, lo que facilita los trabajos de recolección.

No obstante la necesidad de lluvias aunque de forma indirecta por el momento, se nota. El caudal de agua que discurre por el Río Mijares es muy inferior al de esta época del año y además cuando llega aquí se ve mercado considerablemente ya que con muy buen criterio en el Pantano del Sitjar se va almacenando agua para el verano, ya que a no haberse producido las lluvias en octubre el caudal retenido era muy inferior al necesario para poder esperar la campaña estival con garantías de éxito.

Decimos que la necesidad de lluvias se deja sentir de forma indirecta por cuanto aquí las últimas lluvias dejaron las tierras en sazón y por ahora no existe necesidad. Pero si que hace falta que las lluvias se produzcan con la debida intensidad en la cuenca alta del Mijares para que su caudal aumente lo necesario para que cuando llegue el verano no nos encontremos con que no hay suficiente agua, aunque afortunadamente las previsiones medidas de quienes regulan su utilización evitarán que se produzca el problema con la intensidad con que se planteaba



**Farmacias de Guardia**

Miércoles 27, don David Montfort, San Jaime, 47, teléfono 52 01 52  
**SERVICIO PERMANENTE**  
 Don Juan Ronchera, Piedad, 28, teléfono 52-09-42.  
 D<sup>a</sup> Carmen Belenguer, 18 de Julio, 72 teléfono 52-11-95.

# LOS PASOS A NIVEL SON UN PROBLEMA Y ALGO MAS

**H**ABLAR de los pasos a nivel en Castellón comienza a parecer un tópico o puede creerse que es vicio de los que no olvidamos el tema. Pero creemos que merece la pena insistir en la cuestión, sobre todo cuando los hechos nos la ponen ante los ojos.

Ayer, entre ocho y ocho y cuarto de la tarde, fuimos testigos del habitual cierre del paso a nivel de la carretera de Almazora, todavía por el sistema de las vallas metálicas con cuatro partes, que el guardabarreras ha de cerrar una tras otras con su propio esfuerzo directo.

Entre tanto se esperaba el paso del Ter procedente de Barcelona, se fueron acumulando los vehículos a uno y otro lado del paso a nivel. Pero pasado el veloz convoy el cierre siguió a la espera de la puesta en marcha de un tren naranjero que había esperado el cruce en la estación de Almazora.

La cosa se hizo larga, hubo sus dudas en si el tren moría o

no, en si las barreras se abrían o no se abrían, y tardó bastante en sonar de nuevo el timbre de aviso y cruzar el otro tren, cuando ya los vehículos procedentes de la carretera general llegaban más allá de la entrada hacia Castellón.

Por muchas razones los pasos a nivel en torno a nuestra ciudad son cada día más molestos. Pero lo malo es que en muchos casos son también un gran peligro.

**SE PRECISA DEPENDIENTA**

Para tienda de Electrodomésticos.  
 Edad: 15 a 17 años.  
 Presentarse en RADIO BONAET, Escultor Viciano, 22.

# La Escuela de A.T.S Femenino "ENRIQUE DUNANT"

Veinticinco alumnas obtienen el máximo fruto de sus enseñanzas

**D**ESDE no hace mucho Castellón cuenta con la Escuela de Ayudantes Técnicos Sanitarios de la Cruz Roja Española. Las gestiones de la Presidencia de la Institución hallaron eco favorable en la Superintendencia y hoy ya pueden cursar estudios en nuestra provincia un buen plantel de muchachas. La dirección corre a cargo del Dr. D. Germán Peinado, hombre ilusionado con estas tareas.

En esta ocasión con quien vamos a conversar sobre tan interesante tema como es la Escuela de A.T.S. es con su Jefe la Sra. Cristina Soriano, la cual con el gran entusiasmo que pone en toda su amplia actividad, contesta a nuestras preguntas.

—¿Podría darnos el número exacto de alumnas que siguen el actual curso?

—"Veinticinco, que es el cupo máximo que hemos considerado para una mayor utilidad de las enseñanzas".

—¿En plan de internado?



—¿Qué estudios se precisan para el ingreso?

—"En la Residencia que la Cruz Roja ha montado para este fin".

—¿Qué estudios se precisan para el ingreso?

—"Los que la Ley exige; es decir, Bachiller Elemental o Superior, Magisterio Bachiller Laboral o Grado Pericial de Comercio".

—¿Con qué profesorado cuenta?

—"El profesorado está integrado por doctores pertenecientes al cuadro de la Cruz Roja y también contamos con la valiosa colaboración de la Jefatura Provincial de Sanidad, Hospital Provincial de Castellón, Hospital Provincial de Sanidad de la Magdalena y Sección Femenina".

—¿Los estudios se desarrollan?

—"Los estudios de Ayudante Técnico Sanitario en la forma que

la legislación ordena para esa profesión pues quiero señalar que el título que otorgan las alumnas al finalizar la carrera en nuestra Escuela no lo concede la Cruz Roja sino la Facultad de Medicina de la Universidad de Valencia a cuyo Distrito Universitario pertenece nuestra Escuela. Es decir que el título de A.T.S. que aquí se obtiene es exactamente igual al de cualquier otra Escuela de A.T.S. de España".

Naturalmente por esta Escuela de la Cruz Roja al finalizar los estudios de A.T.S. las alumnas reciben además el título de Enfermeras de la Cruz Roja. Este título tiene validez oficial en los 16 países incluidos en los Convenios de Ginebra".

—¿Proyectos?

—"Entre los más inmediatos, aparte de la instalación que ha de hacerse de la Escuela en el nuevo

edificio de la Cruz Roja cuyas obras comenzarán en breve plazo, tenemos el proyecto de que las alumnas efectúen viajes de estudios con visitas a las Instalaciones Hospitalarias de la Cruz Roja en España y fuera de ella".

—¿Desea facilitar alguna información más a nuestros lectores?

—"Pues, sí, quiero aprovechar esta ocasión para resaltar el interés que esta Asamblea Provincial de la Cruz Roja Española tiene porque Castellón pueda contar con todos aquellos servicios que dependiendo de ella redunden en beneficio de la capital y provincia, que tanto apoyas moral y materialmente a esta benéfica institución. Creo que con esta Escuela la Cruz Roja ha puesto a disposición de la juventud femenina de Castellón esta magnífica salida en un terreno tan humanitario como es la enfermería".

# Se celebró en San Mateo el Concurso Provincial de Recogida de Aceitunas

El domingo, día 24, se celebró en San Mateo el Concurso Provincial de Recogida de Aceituna, organizado por la Delegación Provincial de la Juventud con la colaboración de la Delegación Provincial de Agricultura.

Presidieron el Concurso el Alcalde y Jefe Local de San Mateo, D. Manuel Ferreres Ferreres; el Jefe de la Sección de Concursos de la Delegación Provincial de la Juventud y en representación del Delegado Provincial, D. Ciríaco Donaire García, Capitán de la Guardia Civil, don José Puerto Martínez; Ingeniero Agrónomo de la Delegación Provincial de Agricultura, D. José de la Rosa; Presidente de la Cooperativa Agrícola de San Isidro, D. Vicente Peraire Pitarch; Jefe de la Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos, D. Joaquín Querol Folch; Delegado Local de la Juventud, D. Juan Bonfill, y Agente Comarcal del Servicio de C. A. de San Mateo, D. Francisco Lluch Martí; Concejales y Concejales electos del Ayuntamiento de San Mateo, Agentes de Extensión Agraria y personalidades de la población y pueblos vecinos.

Participan en total 11 equipos compuestos por 3 concursantes cada uno, realizándose el Concurso en la Partida "Plana", propiedad de D. Arturo Jovani Puig y de D. Juan Folch Mulet.

Una vez realizado el sorteo de olivos por cada equipo, estos se pusieron a trabajar con fuerte ardor y con el afán de conseguir los premios en litigio. Acabada su recogida de aceitunas, el Jurado calificador examinó con detalle los trabajos efectuados, dando como fallo el siguiente:

- 1.º-Equipo de Tirig.
- 2.º-Equipo de Jérica.
- 3.º-Equipo de Canet lo Roig.

Consiguendo cada uno de ellos las 1.500, 1.000 y 500 pesetas, respectivamente, valor de los premios en litigio, además del correspondiente Diploma acreditativo.

En el palacio del Marqués de Villeros, hoy sede de la Cooperativa Agrícola San Isidro, se dio a conocer los resultados con la entrega de premios. Seguidamente se ofreció un vino de honor, dirigiendo unas palabras a los concursantes D. Ciríaco Donaire García, Jefe de la Sección de Concursos de la Delegación Provincial y D. Manuel Ferreres Ferreres, Alcalde de San Mateo.

Posteriormente se ofreció una comida de hermandad a todos los concursantes. Acto de gran camaradería, en donde el humor y el canto se desarrollaron por los aficionados a tales actividades.

Terminando la jornada con la asistencia, al partido de fútbol del Campeonato de España de Fútbol Infantil entre los equipos de San Mateo O.J.E. y Benlloch.

# INFORMACION DE LA PROVINCIA

## BURRIANA

El domingo por la mañana sucedió en el Grupo Escolar "Padre Villalonga" algo que nos atrevemos a calificar de importante.

En dicho centro educativo se convocó a los padres de los alumnos que allí reciben formación. Se había previsto celebrar la asamblea en una de las aulas, la que se habían instalado casi un centenar de sillas, pero un buen rato antes de la hora anunciada, la asistencia masiva de los interesados obligó a la colocación de mesas y sillería en el soleado patio de juegos.

Presidiendo la reunión, de cara a los asistentes que ocupaban las sillas disponibles o de pie, tomaron asiento el señor Alcalde, don José Igual, la señora inspectora de la zona, Dña. María del Socorro Mercé Ferreres, el concejal ponente de Cultura y de la Junta Municipal de Enseñanza, D. José Aymrich, el delegado local de la Juventud, D. Juan F. Conde el director del Grupo Escolar, D. Wenceslao Badillo y claustro de profesores.

En primer lugar el director, después de agradecer la presencia de la inspectora y autoridades, se felicitó por el interés demostrado por los padres del alumnado al acudir a la reunión de forma tan espectacular e inesperada. Explicó la renovación total que representa la nueva Ley de Educación para los sistemas educativos en España y cómo se destaca en la misma el papel que pueden y deben desempeñar los padres a través de las Asociaciones previstas y que ya funcionan con excelentes resultados en muchos centros docentes. Detalló la colaboración entre padres y profesores con vistas al mejor desarrollo de los niños, para lo cual es imprescindible el contacto entre unos y otros. Si el niño es un ente social —dijo—, entre todos, Escuela y Hogar, debemos prepararnos para la vida ciudadana del mañana.

A continuación Dña. María del Socorro Mercé evidenció la satisfacción que se encontraba por la reconfortante afluencia de padres, demostrativa del afán de mejorar las condiciones educativas de sus hijos. Dijo que la Escuela ya no es el feudo donde solamente los maestros se desentendían, que en ella tienen un lugar y una misión a cumplir los padres, a través de su organización. Su experiencia pedagógica le ha puesto ante padres que ni siquiera conocen el nombre de los maestros que educan a sus hijos, lo que es ya inadmisible. Que interesarse por los proble-

mas de los niños es algo más que aceptar las notas; ayudar y respaldar la tarea docente, responsabilizándose, llegando donde el maestro no puede. Acabó ofreciéndose personalmente, así como su experiencia y servicios para todo lo que pueda redundar en un mejoramiento de la formación, en todos los órdenes de la educación en Burriana.

Después de las palabras de la Sra. Inspectora, uno de los padres, espontáneamente, habló para agradecer el interés de las autoridades y del profesorado por ofrecer sus servicios de forma tan destacada en pro de la formación integral de sus hijos.

Finalmente, el Sr. Alcalde, en un breve parlamento animó a todos a seguir las directrices marcadas por el director y la señora inspectora y brindó todo el apoyo de la Corporación municipal para la mejor marcha de la nueva Asociación. Habló de los planes ya ultimados para la construcción de un nuevo grupo escolar en el camino de Lombay, a corto plazo, además de otro grupo para desdoblamiento de los de Viejana y Villalonga, que ponen de manifiesto la preocupación del Ayuntamiento por la total escolaridad en la ciudad. E insistió en la efectividad de los contactos personales basados en el triángulo Maestros-Padres-Alumnos.

Todos los oradores fueron muy aplaudidos. D. Wenceslao Badillo despidió a las autoridades e inspectora y continuaron las deliberaciones con vistas a la constitución de la Asociación.

Después de la intervención de numerosos padres de alumnos, siempre dirigidos por el director del grupo, fue elegida la Junta Directiva de la Asociación, que quedó formada de la siguiente forma: Presidente, D. Emilio Dávila Martí; Vice-Presidente, don Federico del Campo; Secretario, D. Francisco Ferrer Fonsosa; Vocales, D. Aquilino Luján Ayo, D. Pascual Peris Llorens, don José L. Gil Porcar, D. Francisco Rubert Ramos, Dña. Dolores Arrufat Puster, Dña. Concepción Guiral Bellmunt y Dña. Mercedes Armandis Palomero.

la mañana se celebró el concierto que la Banda de música Artística Nulesense de E. y D. tuvo la gentileza de dedicar a los numerosos aficionados al arte musical, logrando para ello también la colaboración del Ayuntamiento y de la empresa del Teatro Alcázar, local donde se celebró el acto, cediendo desinteresadamente.

El público, que fue muy numeroso, correspondió admirablemente, premiando con calurosos aplausos la interpretación de las obras que componían el programa, que fue el siguiente: 1.º—"Eugenio Javvier", pasodoble de E. Martí; 2.º—"Pan y toros", selección de Barbieri; 3.º—"La leyenda del Beso", selección de Soutullo y Vert; 4.º—"La Gran Vía", selección de Chueca. En la segunda parte: 1.º—"Entrada de la Murra", pasodoble de Giner; 2.º—"Boris Gudonow", fantasía de Moussorgsky; 3.º—"Himno a Nules", de Asencio; 4.º—"Himno Regional", de Serrano.

Hubo varias intervenciones habladas que resultaron muy interesantes.

Primeramente subió al estrado el niño Julio Villar Andrés que pronunció unas palabras dirigidas a los niños en las que con lenguaje poético realizó un inspirado canto a la música, glorioso su valor cultural y artístico. Escuchó una gran ovación.

A continuación intervino el Delegado de relaciones públicas de la Federación Regional de Sociedades musicales, D. Angel de la Asunción Rubio.

Empezó recordando su presencia en el mismo escenario con motivo del acto de despedida que se realizó ante la partida hacia Alemania de la Banda Artística Nulesense, hace dos años. Subrayó la agradable impresión que le causaba el observar cómo la Banda estaba en óptimos momentos de superación en marcha. Recordó el notable triunfo obtenido en aquella ocasión por tierras alemanas, en noble lid con numerosas agrupaciones de toda Europa, dejando muy alto el pabellón de Nules y por lo tanto de España. Hizo hincapié en el valor de la música como elemento de paz, de cultura y de arte, con la cual se puede conseguir el espíritu de convivencia del cual tan necesitado anda el mundo. Se dirigió a la juventud para que se identifique con la música, cauce para la sana inquietud por el que podemos hacer la vida más bella y soportable. Elogió el apoyo que a la Banda de música dedica la Corporación Municipal, a la que hizo un llamamiento para que, junto a todo el pueblo de Nules, hagan posible la renovación del instrumental con el cual puede llegar al máximo la sintonía y la armonía en la interpretación de la música. El sentido y elocuente discurso del Sr. de la Asunción fue premiado con una gran salva de aplausos.

Una nueva Asociación de Padres funciona en Burriana. Siguiendo las huellas de las otras Asociaciones ya en marcha, y de acuerdo con ellas, cabe esperar mucho de la labor conjunta de un número ya considerable de padres con chicos en edad escolar, con todos los problemas inherentes a los hombres en formación.

## NULES

### El concierto del domingo

Tal como anunciamos oportunamente, el domingo a las 11:30 de

# EXPORTACION DE AGRIOS

## VIA TERRESTRE

Durante la semana del 18 al 24 de enero de 1971

ESTACION DE CARGA	Naranjas	Mandarinas	Limonas	Total
ALMENARA-ferrocarril	859.440	185.220		1.044.660
BURRIANA-ferrocarril	435.933	341.130		777.063
CASTELLON-carretera	547.522	968.175	26.129	1.551.826
NULES-ferrocarril	133.826	381.490		515.316
VILLARREAL-ferrocarril	199.689	455.104		654.793
<b>TOTALES</b>	<b>2.766.389</b>	<b>1.931.119</b>	<b>26.129</b>	<b>4.753.637</b>

(NOTA FACILITADA POR EL SINDICATO P. DE FRUTOS Y P. G.)

Terminó ofreciendo al pueblo de Nules, en un futuro próximo, un festival de Sociedades Musicales para estimular la afición y premiar la gran labor de la Banda Artística Nulesense. También fue muy aplaudido.

Como nota simpática añadiremos que la interpretación del pasodoble "Eugenio Javvier" fue dirigido por su autor D. Eugenio Martí y "La Gran Vía" por el Sub-Director de la Banda Municipal de Castellón D. Joaquín Besser. El resto del concierto por D. Miguel Castillo Montañal, director de la Banda Artística Nulesense. Todos ellos, junto con los componentes de ésta, escucharon los cálidos aplausos de la concurrencia como premio a su actuación.

**MOLES HERRERO**

NOTAS DE ARTE

ESTA TARDE INAUGURARA VILA-CANELLAS UNA EXPOSICION DE OLEOS EN LA SALA DERENZI

Esta tarde a las siete inaugurará una exposición de 26 oleos el pintor catalán Vila-Canelles en la Sala Derenzi. Las temas principales son paisajes y bodegones, figurando entre los paisajes temas de Jérica, Oropesa, Benicassim, Olot y Vich.

TRIUNFO DE ROMAN EN EL CIRCULO DE BELLAS ARTES DE VALENCIA

El pintor burgalés Román, tan agudo por sentimientos y vínculos familiares a nuestra Ciudad, ha logrado vender el 80 por ciento de la obra expuesta en el Círculo de Bellas Artes de Valencia, hasta hoy, víspera de la clausura.

LA VOZ DE CASTELLON

MATINAL.— 8 Sintonía y apertura; 8:01 Buenos días; amigos. Con los espacios: El tiempo, santoral, agenda, noticiario deportivo y ayer en Castellón; 8:30 Con ustedes; Nat King Cole; 9 Rueda de conjuntos; 9:30 Usted programa; 11:05 Destile de intérpretes; 11:55 Así canta España.

LA VOZ DE CASTELLON

MATINAL.— 8 Sintonía y apertura; 8:01 Buenos días; amigos. Con los espacios: El tiempo, santoral, agenda, noticiario deportivo y ayer en Castellón; 8:30 Con ustedes; Nat King Cole; 9 Rueda de conjuntos; 9:30 Usted programa; 11:05 Destile de intérpretes; 11:55 Así canta España.

Los Censos son necesarios

Las hojas censales son fáciles de cubrir, leyendo sus instrucciones. No rellene los datos sobre los que no tenga seguridad, y los Agentes Censales gustosamente le ayudarán en ese cometido.

PROGRAMA DE LAS EMISORAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON 745 Sintonía, apertura de la emisión y lectura de programas; 747 Despierte con música; 8 Matinal Cadena Ser; Buenos días, Señor; Informaciones y reportajes; Vida deportiva; El Tiempo; En forma; 9 Para mayores sin reparos, guión de Mariano de la Banda; 9:45 Pa-co Ruiz, detective privado; 10 Música mientras trabaja; 11 Saludo musical; 12 Cuchi Cuchi y yo; 12:30 Mediodía Cadena Ser; 13 La hora del oyente; 13:40 Festival 70; 13:50 Neptuno aconseja; 14 Actualidad 14 horas; 14:10 Ecos de Sociedad; 14:30 Conexión con Radio Nacional de España; 14:40 La hoja del almanaque; 15 Eva, emisión para la mujer. Guion: Mary Nieves; 15:30 Canta para Vd.; 15:55 La canción de la semana; 16 Jaime Byre, novela de Carlota Bron-te, versión libre para la radio de José Mallorquí. Cap. 3; 16:30 Lydia, novela de José Mallorquí Pi-guerola, adaptación mismo. Cap. 14; 17 A la sombra de una enca-na, novela de Manuel Conesa No-riega. Cap. 41; 17:30 La extraña llamada, novela de Concha Lina-res Becerra, adaptación de Rafael Barón. Cap. 35; 18 Aménidades; 18:30 Un paso en falso, novela de María Luisa Pillas de Becker, adaptación de Rafael Barón. Cap. 75; 19 La palma negra, novela de Miguel Amadori, adaptación de Guillermo Sautier Casaseca. Cap. 56; 19:30 Desfile de Orquestas; 20 Matilde, Perico y Periquín; 20:15 Su música favorita; 20:55 Informa-ción local; 21 La hora sinfónica; Concierto en Mi Menor, opus 64 (Mendelssohn) y Concierto núm. 2, en Re Menor, opus 22 (Grieg).

NOCHE.— 20 Catorce aciertos. Un programa de especial interés para los quinelistas; 20:15 La otra música; 20:45 Voces en la noche; 21 Edición de noche; 21:10 Coplas; 21:30 Penalty. Audición deportiva; 21:45 Deseña-ca 70; 22 Diario hablado de Ra-dio Nacional de España; 22:30 A esta hora... Su música favorita; 23 Pájaros Célebres. Pájaros de Ro-ma, de Respighi. Interpreta la Or-questa Sinfónica NBC, dirigida por Arturo Toscanini. La Valse; y, Alborada del gracioso, de Maurice Ravel. Interpreta la Orques-ta del teatro Nacional de la Ope-ra de París, dirigida por Manuel Rosenthal, y fiesta de la Pascha Rusa, de Rimsky Korsakoff. In-terpreta Leopoldo Stokowsky y su orquesta Sinfónica; 23:50 Úti-ma edición. Servicio Informati-vo provincial; 24 Despedida y cierre de emisión.

RADIO POPULAR PRIMER PROGRAMA: 8 Aperi-tura; 8:01 Siete en circuito. Músic-a para iniciar la jornada; 9 Dis-co-Tour. Una gran competición musical que realiza y presenta Jaime Cros; 11 Te había una mu-jer. Espacio nacional; 11:30 Temas iberoamericanos. Unos límites geo-gráficos señalan unos límites mu-sicales.

SEGUNDO PROGRAMA: 12:01 Cita a las doce. Una cita con la cordialidad y con la música; 13 Este tiempo nuestro. Una audición que realiza y presenta Manuel Martín Ferrand; 13:30 Calle Ma-rija. Realiza y presenta Eduardo Mas; 14:30 Diario hablado de Ra-dio Nacional; 15 Momentos.

TERCER PROGRAMA.— 16:01 El ritmo del trabajo. Setenta m-mentos de música y de amistad; 17:10 Musical; 18 Viva la música! Todo sobre el mundo del disco. Realiza y presenta Manuel Medi-na; 18:40 Festival. Una reunión amable presidida por la música.

CUARTO PROGRAMA.— 20:01 Explosión 68. Una completa selec-ción de la música más actual; 20:10 Boetín; 20:35 Pequeño concierto; 21:20 Deportes. Una diaria pano-rámica de la actualidad deportiva. Realiza y presenta Catalán Minguez; 21:40 Eslois; 22 Diario hablado de Radio Nacional; 23:30 Buenas noches, buena música. El adios musical del día 24; Cierre de emisiones.

SOBREMESA.— 14 Epícentro: La voz de Castellón. Servicio in-formativo local y provincial, con crónicas, reportajes e informaciones; 14:30 Diario hablado de Ra-dio Nacional de España; 15 Car-telera de espectáculos y farmacia de guardia; 15:05 Club de amigos. Audición de discos solicitados; 16:30 Usted programa. En su segunda edición.

TARDE.— 17:30 Hispanoamérica canta; 18 A vueltas con los dis-cos; 18:30 Siguiendo su destino, novela de Valentina del Barco. Cap. 31; 19 Sala de Conciertos. Noches en los jardines de España, de Manuel de Falla. Interpretan Gonzalo Soriano (piano) y la Or-

questa de Cámara de Madrid (am-pliada), bajo la dirección del maes-tro: Ataúlfo Argenta. Con cuya audición damos comienzo a nues-tras emisiones conjuntas de onda media y frecuencia modulada; 19:30 Santo Rosario. Dirigido por el Excelentísimo y Reverendísimo Sr. Obispo de la Diócesis Segorbe Castellón.

NOCHE.— 20 Catorce aciertos. Un programa de especial interés para los quinelistas; 20:15 La otra música; 20:45 Voces en la noche; 21 Edición de noche; 21:10 Coplas; 21:30 Penalty. Audición deportiva; 21:45 Deseña-ca 70; 22 Diario hablado de Ra-dio Nacional de España; 22:30 A esta hora... Su música favorita; 23 Pájaros Célebres. Pájaros de Ro-ma, de Respighi. Interpreta la Or-questa Sinfónica NBC, dirigida por Arturo Toscanini. La Valse; y, Alborada del gracioso, de Maurice Ravel. Interpreta la Orques-ta del teatro Nacional de la Ope-ra de París, dirigida por Manuel Rosenthal, y fiesta de la Pascha Rusa, de Rimsky Korsakoff. In-terpreta Leopoldo Stokowsky y su orquesta Sinfónica; 23:50 Úti-ma edición. Servicio Informati-vo provincial; 24 Despedida y cierre de emisión.

SOBREMESA.— 14 Epícentro: La voz de Castellón. Servicio in-formativo local y provincial, con crónicas, reportajes e informaciones; 14:30 Diario hablado de Ra-dio Nacional de España; 15 Car-telera de espectáculos y farmacia de guardia; 15:05 Club de amigos. Audición de discos solicitados; 16:30 Usted programa. En su segunda edición.

TARDE.— 17:30 Hispanoamérica canta; 18 A vueltas con los dis-cos; 18:30 Siguiendo su destino, novela de Valentina del Barco. Cap. 31; 19 Sala de Conciertos. Noches en los jardines de España, de Manuel de Falla. Interpretan Gonzalo Soriano (piano) y la Or-

Taurinas Taurinas Taurinas

EN LA FERIA DE LA MAGDALENA, TRES CORRIDAS, UNA DE ELLAS DE REJONES

En las primeras, DIEGO PUERTA, EL CORDOBES, JULIAN GARCIA, EL VITI, PALOMO LINARES y BECA BELMONTE

MADRID, 26 (PYRESA).—Los carteles de varias destacadas ferias taurinas españolas, están ca-si ultimados, según una informa-ción publicada hoy en "El Ruedo". No aparece ningún nombre nuevo, a excepción del mejicano Currito Rivera.

En la que abre la temporada, la de la Magdalena, de CASTELLÓN, se torcerán dos corridas de toros y una de rejoneadores. Actuarán los toreros Diego Puerta, El Cor-dobés, Julián García, El Viti, Se-bastión Palomo y Beca Belmonte. Como novedad, cabe destacar la actuación de los hermanos Per-la-ta, Domínguez y el portugués Lupi en la corrida de rejones.

Las corridas de Fallas en Va-lencia serán cuatro de toros y una de rejones. Están contratados Diego Puerta, El Viti, El Cordobés, Linares, Miguel Márquez, Angel Teruel, Paquirri, Dámaso Gonzá-lez, José Luis Farada, Ricardo de Fabra, Julián García, Juan Carlos Beca Belmonte, Antonio Rojas y Currito Rivera.

En la feria de San Isidro de Madrid se celebrarán quince de a-pie y una de rejones. El número de corridas que se celebrarán en el caso de Madrid a lo largo de la temporada será semejante al del pasado año. En la Feria actuarán Andrés Vázquez, Diego Puerta, El Viti, El Cordobés, Linares, Paquirri, Angel Teruel, Márquez, Para-da, Dámaso González, Beca Bel-mon-te, Rafael Torres, Currito Ri-vera, Antón, Tinín, Limcheo, Lomelin y Eloy Cavazos, y confir-mará la alternativa Galloso.

En la Feria de Abril de Sevilla están contratados ya Puerta, Pa-rada, Rafael Torres, Limcheo, Ma-nolo Cortés, El Cordobés, Linares, Márquez, Teruel, Ruiz Migud, Mi-guelín, Juan Carlos Beca Belmonte, Paquirri, Dámaso González y Antonio Rojas. Se celebrarán diez corridas de toros y una de rejones.

MADRID, 26 (Pyresa).— El nú-mero de toreros con carnet profe-sional asciende a 6.467, según in-se desglosa en 263 matadores de 956 novilleros españoles y 135 ex-tranjeros, y 125 aspirantes, legal-mente capacitados para vestir de lúe-res. Los honorarios mínimos es-tablecidos por orden del Ministerio de Trabajo, oscilan entre 58.000 pesetas, los matadores de toros de grupo segundo y 9.500, los aspi-rantes, por dos novillos.

El escalafón de los rejoneadores lo componen 64 nacidos en el país y 12 extranjeros. Las cantidades mínimas establecidas para su con-tratación oscilan entre 50.000 y 35.000 pesetas, según en que estén clasificados.

El registro de banderilleros as-ciende a 772, y alrededor de 500 aspirantes. Los picadores son 458, con 200 aspirantes. Los honorarios oscilan entre las 10.000 pesetas dos picadores y dos banderilleros fijos cada matador de toros, y 1.152 pesetas que cobra un reserva en novilladas.

De los ganaderos clasificados en el primer grupo, 55 están ubaca-dos en la zona de Salamanca, 68 en la denominada zona centro, y 125 en la de mediodía. La relación oficial de ganaderías del segundo grupo, referida al pasado año, agrupa 374 ganaderos.



Table with columns for MATINAL and U. H. F. listing radio programs and times.

ASKAR advertisement with a cartoon character and text: ENCHUFA EL ASKAR, con UHF incorporada, 18 meses de plazo.

Radio Meneu advertisement: Distribuidor Provincial y Servicio Técnico; Radio Meneu TEL. 359 VILLARREAL.

Crucigrama puzzle grid with clues and a solution key.

EMPRESA SIDEROMETALURGICA advertisement: radica en Castellón necesita para ocupar puesto de Jefe de Producción y Ayudante de Jefe de Proyectos, Técnicos Titulados Industriales.

SERVICOLOR advertisement: Servicio de Asistencia Técnica WERNER SERVICOLOR. Garantías/Post-Garantías/Abonos. CASTELLON DE LA PLANA. Hermanos Vilafaña, 1. T. 212584.

ANUNCIOS ECONOMICOS

- List of economic advertisements including: (2244) MUEBLES DE EMPRESA, (2245) COINTRA-DEXION, (2246) INSTALACIONES COMPLETAS DE TIENDAS, (2281) CHICOS Y CHICAS, (2282) SE OPRECE albañil, (2283) SE NECESITAN DEPEN-DIENTAS, (2284) CARPINTERIA MODERNA, (2285) SE NECESITAN señoras o señoritas para trabajos res-taurant, (2286) SE NECESITAN señoras o señoritas para trabajos res-taurant, (2287) SE OPRECE CHOFER, (2288) DIPLOMATICOS con niña 2 años y nifera española, (2289) SE ALQUILA piso anue-blado y otro pension com-pleta, (2290) SE ALQUILA piso anue-blado solado, (2291) SE NECESITAN DEPEN-DIENTAS en Almacenes, (2292) OFICINA PRECISA chico que sepa escribir a máqui-na, (2293) CARPINTERIA MODERNA, (2294) SE NECESITAN señoras o señoritas para trabajos res-taurant, (2295) SE OPRECE CHOFER con experiencia, (2296) DIPLOMATICOS con niña 2 años y nifera española, (2297) SE ALQUILA piso anue-blado y otro pension com-pleta, (2298) SE ALQUILA piso anue-blado solado, (2299) SE NECESITAN DEPEN-DIENTAS en Almacenes, (2300) OFICINA PRECISA chico que sepa escribir a máqui-na, (2301) CARPINTERIA MODERNA, (2302) SE NECESITAN señoras o señoritas para trabajos res-taurant, (2303) SE OPRECE CHOFER con experiencia, (2304) DIPLOMATICOS con niña 2 años y nifera española, (2305) SE ALQUILA piso anue-blado y otro pension com-pleta, (2306) SE ALQUILA piso anue-blado solado, (2307) SE NECESITAN DEPEN-DIENTAS en Almacenes, (2308) OFICINA PRECISA chico que sepa escribir a máqui-na, (2309) CARPINTERIA MODERNA, (2310) SE NECESITAN señoras o señoritas para trabajos res-taurant, (2311) SE OPRECE CHOFER con experiencia, (2312) DIPLOMATICOS con niña 2 años y nifera española, (2313) SE ALQUILA piso anue-blado y otro pension com-pleta, (2314) SE ALQUILA piso anue-blado solado, (2315) SE NECESITAN DEPEN-DIENTAS en Almacenes, (2316) OFICINA PRECISA chico que sepa escribir a máqui-na, (2317) CARPINTERIA MODERNA, (2318) SE NECESITAN señoras o señoritas para trabajos res-taurant, (2319) SE OPRECE CHOFER con experiencia, (2320) DIPLOMATICOS con niña 2 años y nifera española, (2321) SE ALQUILA piso anue-blado y otro pension com-pleta, (2322) SE ALQUILA piso anue-blado solado, (2323) SE NECESITAN DEPEN-DIENTAS en Almacenes, (2324) OFICINA PRECISA chico que sepa escribir a máqui-na, (2325) CARPINTERIA MODERNA, (2326) SE NECESITAN señoras o señoritas para trabajos res-taurant, (2327) SE OPRECE CHOFER con experiencia, (2328) DIPLOMATICOS con niña 2 años y nifera española, (2329) SE ALQUILA piso anue-blado y otro pension com-pleta, (2330) SE ALQUILA piso anue-blado solado, (2331) SE NECESITAN DEPEN-DIENTAS en Almacenes, (2332) OFICINA PRECISA chico que sepa escribir a máqui-na, (2333) CARPINTERIA MODERNA, (2334) SE NECESITAN señoras o señoritas para trabajos res-taurant, (2335) SE OPRECE CHOFER con experiencia, (2336) DIPLOMATICOS con niña 2 años y nifera española, (2337) SE ALQUILA piso anue-blado y otro pension com-pleta, (2338) SE ALQUILA piso anue-blado solado, (2339) SE NECESITAN DEPEN-DIENTAS en Almacenes, (2340) OFICINA PRECISA chico que sepa escribir a máqui-na, (2341) CARPINTERIA MODERNA, (2342) SE NECESITAN señoras o señoritas para trabajos res-taurant, (2343) SE OPRECE CHOFER con experiencia, (2344) DIPLOMATICOS con niña 2 años y nifera española, (2345) SE ALQUILA piso anue-blado y otro pension com-pleta, (2346) SE ALQUILA piso anue-blado solado, (2347) SE NECESITAN DEPEN-DIENTAS en Almacenes, (2348) OFICINA PRECISA chico que sepa escribir a máqui-na, (2349) CARPINTERIA MODERNA, (2350) SE NECESITAN señoras o señoritas para trabajos res-taurant, (2351) SE OPRECE CHOFER con experiencia, (2352) DIPLOMATICOS con niña 2 años y nifera española, (2353) SE ALQUILA piso anue-blado y otro pension com-pleta, (2354) SE ALQUILA piso anue-blado solado, (2355) SE NECESITAN DEPEN-DIENTAS en Almacenes, (2356) OFICINA PRECISA chico que sepa escribir a máqui-na, (2357) CARPINTERIA MODERNA, (2358) SE NECESITAN señoras o señoritas para trabajos res-taurant, (2359) SE OPRECE CHOFER con experiencia, (2360) DIPLOMATICOS con niña 2 años y nifera española, (2361) AUTOMOVILES Castaña ofrece Simca 900 a estrea-nar, precio de fábrica, Ve-hículos de ocasión, todas las marcas completamente revisados, mínima entrada, SOLVENCIA absoluta, Gra'l. Aranda, 28 tel 224905, (2362) TALLERES ESCUDER. La más grandiosa oportunidad de compra de automóviles de ocasión: R-10 con ex-tras, seminuevos, matricu-las altas; R-8 buen estado; varios 1.500; SKODA lan-chera; Morris 1.100; CI-TROEN furgonetas y Ber-linas; SIATA 4 plazas furgo-neta; Varios 850; SIMCA 1.000, 4-L y 4-F, varios GORDINIS; Facilidades. PADRE JOFRE, 18, Telé-fono 214417, CASTELLON, (2363) POR NO PODER atender se traspasa droguería si-tuación inmejorable. Razón Teléfono 22 32 30 y 22 05 14, (2364) TRASPASO DROGUERIA-PERFUMERIA, química, con buena clientela, por no poder atender. Razón: podería atender. "Perfumaria". Apartado, 80. CASTELLON, (2365) POR NO PODER ATEN-der traspaso tienda de confección y perfumaria. Facilidades. Razón: DAMA-Gral. Aranda, 6, (2366) TRASPASO bar, por tener que cambiar de negocio, muy buena clientela en ca-lle Alsabide Turriga, Rapi-dos y Teruel, nom 10 Sr. Fons, (2367) SE TRASPASA tienda de comestibles muy barata. Razón: Arquitecto Ros, nú-mero 44 Castellón., (2368) VENDO MOTO - CARRO TRIMAX, Razon en Nules, calle Calvo Sotelo, 17-2º piso, (2369) VENDO VESPINO recién estrenado. Precio economí-co. Para tratar y verlo en Avda. Capuchinos, 32, (2370) COMPRARIA terrenos o villa edificada cerca Playas Castellón - Benicassim. Razón: Teléfono 214417, (2371) REVALIDA elemental y su-perior Ciencias, Letras, Ba-chillerato 5.º y 6.º Clases mañana y tarde. Academia Balmes. Trinidad 28., (2372) PISO particular de 3 habitaciones pensión com-pleta o sólo dormir. Razón: Avda. Casaldub. 44. Telé-fono 22 24 18., (2373) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2374) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2375) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2376) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2377) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2378) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2379) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2380) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2381) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2382) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2383) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2384) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2385) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2386) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2387) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2388) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2389) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2390) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2391) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2392) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2393) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2394) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2395) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2396) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2397) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2398) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2399) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2400) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2401) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2402) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2403) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2404) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2405) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2406) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2407) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2408) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2409) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2410) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2411) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2412) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2413) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2414) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2415) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2416) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2417) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2418) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2419) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2420) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2421) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2422) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2423) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2424) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2425) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2426) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2427) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2428) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2429) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2430) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2431) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2432) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2433) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2434) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2435) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2436) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2437) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2438) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2439) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2440) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2441) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2442) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2443) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2444) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2445) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2446) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2447) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2448) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2449) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2450) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2451) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2452) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2453) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2454) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2455) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2456) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2457) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2458) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2459) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2460) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2461) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2462) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2463) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2464) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2465) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2466) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2467) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2468) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2469) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2470) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2471) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2472) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2473) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2474) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2475) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2476) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2477) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2478) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2479) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2480) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2481) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2482) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2483) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2484) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2485) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2486) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2487) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2488) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2489) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2490) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2491) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2492) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2493) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2494) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2495) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2496) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2497) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2498) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2499) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2500) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2501) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2502) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2503) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2504) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2505) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2506) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2507) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2508) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2509) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2510) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2511) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2512) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2513) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2514) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2515) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2516) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2517) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2518) SE TRASPASA TIENDA de juguetes y deportes por no poder atender. Razón: Na-varra, 10., (2519) SE TRASPASA TIENDA de juguetes

# Las próximas elecciones del 7 de febrero

Como es sabido, los Consejos Locales del Movimiento son los encargados de realizar, a su respectivo nivel municipal, las elecciones que el Estatuto del Movimiento les señala y que sea, entre otras, la de asegurar el contraste de pareceres y el reflejo, en el Consejo de la opinión pública; promover la participación activa en el Movimiento Nacional de los residentes en su demarcación; cuidar, dentro de su ámbito, de la consecución de los fines atribuidos por la Ley Orgánica del Estado al Consejo Nacional; dirigir a los órganos de la Administración del Estado y de la Administración Local, en relación con los asuntos de interés público que afecten a su Municipio; deliberar sobre esos asuntos y cuestiones y sugerir las soluciones adecuadas. Otras muchas tareas han de cumplir los Consejos Locales, las resoluciones de los mismos, en el ámbito de la trascendencia que pueden tener estas representaciones colegiadas del Movimiento, en orden a potenciar la vida política, social, económica y cultural de nuestros pueblos y ciudades.

Un Consejo Local del Movimiento es, ante todo, la más alta representación política del Municipio y de las anchas posibilidades de nuestra democracia social. De ahí que se constituya también por la más clara vía democrática. Desde el pasado mes de noviembre se han venido celebrando diversas elecciones de Consejos precedentes de diversos campos; de las entidades sindicales, de las del Movimiento, etc., así como los directamente elegidos, mediante voto libre y secreto por los españoles mayores de 18 años, de uno y otro sexo.

La representación de los Ayuntamientos en el Consejo es ciertamente importante. Su elección se verificará el próximo día 7 de febrero. Las Corporaciones Locales elegirán esa día, de entre sus miembros, hasta cuatro Consejeros, según la siguiente escala: hasta 5.000 habitantes, 1 Consejero; de 5.001 a 50.000, dos; de 50.001 a 100.000, 3, y de más de 100.000 habitantes, 4 Consejeros.

Hay, por tanto, en los Consejos Locales del Movimiento,

una incontestable base democrática, que permite a estos órganos erigirse en verdaderas cámaras políticas a nivel municipal, donde tiene cabida toda opción, juicio o criterio popular que sustenten sus miembros. Los Consejos Locales están constituidos eminentemente por lo más sano y creador de las esferas políticas locales, y su talento democrático, su buena capacidad representativa, garantizan el desarrollo pacífico, ordenado y eficaz de la vida de nuestros pueblos. Y hemos de añadir que, en tanto los Consejos Locales intervienen decididamente en la composición de los Provinciales y éstos en la formación y constitución del Consejo Nacional del Movimiento, hay que estimar estos órganos políticos locales como la base primera substancial y definitiva, para que las ordenaciones del Régimen sean verdaderamente democráticas, y nuestro pueblo vea garantizado debidamente el ejercicio correcto de su libertad política, y asegurada también la marcha de sus desarrollos y promociones integrales.

# El Gobierno estudia profundamente la cuestión del aumento de precio de los carburantes

## Dice el Ministro de Industria

MADRID, 26. — (Cifra). — El Gobierno sabe que la elevación de los carburantes supone un problema general de elevación de precios y por ello, está estudiando profundamente el asunto antes de tomar una decisión", afirma el Ministro de Industria, José María López de Letona, en unas declaraciones concedidas al diario "Pueblo".

El explicar la disyuntiva que supone la revisión del precio de los carburantes, destaca que el reajuste se está planteando a escala mundial. "La cuestión en un primer planteamiento —dice— parece sencilla: o suben los carburantes o baja la renta de petróleo y por tanto los ingresos del Tesoro público, precisamente en estos tiempos en que el mundo pide más y más —carreteras, educación, vivienda— al Estado".

—Desde luego —añadió— el reajuste del precio de los carburantes en España estará también en función de cómo termine la lucha entre productores y consumidor de la costa tarraconense, ex-

dividen el mercado de modo muy desigual y desde luego no se puede concebir una fábrica que sea rentable con una producción del orden de las treinta mil unidades anuales, a menos que se trate de vehículos muy especializados.

Más adelante vuelve a insistir en la necesidad de una concentración que mejore la actual estructura. "Sobre este tema —dice— he mantenido conversaciones con los directivos de todas las empresas".

Se refiere finalmente al tema del aumento de tarifas eléctricas para asegurar que los cálculos de nuevas tarifas se han efectuado previendo todas las contingencias posibles para que los aumentos finales no excedan del cinco por ciento. "Lo que deben hacer los consumidores —explica— es estudiar y ajustar bien

la potencia contratada, evitar lo posible el uso de aparatos de fuerte consumo".

**LOS DOBLES FAROS**

MADRID, 26. — (Cifra). — Los dobles faros no serán prohibidos por los nuevos artículos del Código de la Circulación, según se afirma en círculos bien informados relacionados con el sector del automóvil.

Dichos artículos, cuya aparición se espera para próximas fechas, regularán la utilización de estos faros en vez de suprimirlos. Con ello, añaden los citados círculos, ningún coche podrá llevar modificaciones en las luces de sus vehículos, sin haber pedido la correspondiente autorización.

La situación actual no se halla perfectamente aclarada entre los automovilistas, ya que existen opiniones diversas sobre la inter-

pretación del código. Recientemente una nota de la Jefatura Central de Tráfico decía al respecto: "Está prohibido llevar, aunque no se utilicen, dos o más juegos de proyectores de intensivo o de cruce, salvo al el automóvil de ellos por construcción" y añadía más adelante: "El alumbrado antiniebla deberá ser utilizado, cuando se disponga de él, sólo en tiempo de niebla, lluvia intensa o nieve, y conjuntamente con el ordinario, más nunca con el de cruce o intensivo".

La revista del Colegio de Agentes de Seguros en su último número comentaba estas frases para afirmar que se hallan en desacuerdo con lo establecido en el convenio de Ginebra y la convención de Viena en muchos países. "La pregunta que se ha hecho muchos usuarios españoles —decía la revista— es siempre la misma: ¿Por qué un coche de fábrica puede llevar dobles faros y otro cuya estructura es igual, no, por el mero hecho de haber sido de series o modelos anteriores? Y van más allá: Si la luz es eficaz para viajar de noche, ¿por qué no utilizarlos?"

### Importante reacción del mercado

## IMPRESIONES Y COTIZACIONES DE BOLSA

### SE DESBORDA LA DEMANDA Y HUBO ALZAS MUY CONSIDERABLES EN ALGUNOS VALORES

MADRID, 26 (Prensa). — Las medidas acordadas en el último Consejo de Ministros para relanzar nuestra economía, ya han comenzado a hacer efecto. Buen ejemplo de ello es la sesión bursátil de esta mañana en la que una demanda decidida hizo su aparición en el mercado, alcanzando a la casi totalidad de los valores tratados. Muy numerosas las mejoras y cuantías, realmente plus valías. Fueron varios los avances de hasta veinte puntos, incluso tres llegaron a los treinta. Los bancos, con clara reacción alcista en casi todos sus componentes. Los avances más notables correspondieron a Banesto, treinta enteros, Central, Popular, Vizcaya y Bankiunión, por no citar más que las subidas de más de diez puntos. Las eléctricas acusaron igualmente el impulso del dinero anotándose todas las cotizaciones con mejora. Las más cuantiosas las de las Fecas, Cantábrico, Iberduero, Hidrola, 240, Sevilla, Unión Eléctrica y Viesgo. Del resto del mercado son dignos de mención los apuntes positivos de Ebro, Dragados, Portland, Valdeirribas, Española de Petróleos y Seat, con cuantías que oscilan entre los veinte y los treinta enteros. En resumen, una sesión muy prometedora. Al cierre la posición del dinero sería firme, si no fuera porque revelamos un poco de unos movimientos tan bruscos. Por corcos en el bancario, las subidas correspondieron a Banesto 30, Central, Popular y Vizcaya 20, Bankiunión 15, Bilbao 10, y otros 10 Fomento, Santander 8, Zaragoza, Exterior e Ibérico 4, López Quesada y Urquijo 3 y Mercantil 2. En eléctricas las subidas fueron para Fecas grandes 14, pequeñas 13, Sevillana 12,50, Hidrola 11,50, Unión Eléctrica 11, Viesgo 10,50, Cantábrico 10, Cataluña 9, Fenosa 8 y Reunidas 5. En alimentarias 30 enteros mejoró Ebro, y Agulla y Azucarera 13,5 y 9 puntos, respectivamente.

- ELECTRICAS:**  
R. Zaragoza, 107  
Fecas-grandes, 240  
Fecas-pequeñas, 242  
Fenosa, 179  
Cantábrico, 212  
Hidrola, 240  
Iberduero, 238  
Sevillana, 227,50  
Eléctrica Madrileña, 222
- ALIMENTACION:**  
Agulla, 283,50  
Azucarera, 176  
Ebro, 650
- CONSTRUCTORAS:**  
Dragados, 625
- INVERSION MOBILIARIA:**  
Crecinco, 385,70
- MINERAS:**  
Ponferrada, 180
- MONOPOLIOS:**  
Tabacalera, 232
- QUIMICAS:**  
Aragonesas, 195  
Explosivos, 276  
Petróleos, 405
- SIDEROMETALURGICAS:**  
Altos Hornos, 95,50  
Seat, 400  
Fasa, 226
- TELEFONIA Y RADIO:**  
Telefónica, 230
- TEXTILES:**  
Sniace, 170
- (Información facilitada por el Banco de Valencia, de Castellón)

**DEMANDA DESBORDADA Y ALZAS CONSIDERABLES**

**BILBAO, 26.** (Cifra). — El mercado de valores ha acogido favorablemente las medidas económicas adoptadas por el Gobierno en su última reunión, desbordándose hoy la demanda en todos los corcos y cobrando la Bolsa una animación desconocida.

La mayoría de los corcos han respondido con optimismo a esta presencia de órdenes compradoras, por lo que han proliferado las plusvalías, adquiriendo algunas —como en el caso de Banesto, Hispano, Guipuzcoano, Popular, Vizcaya y Petróleos— importante relieve al ofrecer mejoras comprendidas entre los 20 y 32 enteros.

Da una idea del ambiente reinante el que solamente las acciones Aurora hayan evolucionado negativamente, moviéndose asimismo en sentido positivo los derechos de suscripción de los valores bancarios.

Al final se advierte predominio vendedor en eléctricas, mientras el dinero mostrará sus preferencias por los valores bancarios.

**NOTABLES AVANCES**

**BARCELONA, 26.** (Cifra). — Gran euforia, muchas transacciones y aumentos considerables en los cambios han marcado la tónica en la sesión inaugural de la semana en la Bolsa de Barcelona, en especial en el corco de acciones, donde hubo notables avances en las cotizaciones, y ni un solo retroceso.

Consecuencia apreciable de esta revitalización, ha sido que el índice general ha saltado por encima del promedio, con más de tres enteros de subida en relación al cierre de la semana anterior.

—Refiriéndose al hallazgo petrolífero de la costa tarraconense, explica que no existe misterio del petróleo, pero sí la necesidad de actuar cautamente, pues no se pueden alimentar esperanzas antes de estar plenamente seguros de la rentabilidad de un yacimiento.

Analiza más adelante los ingresos del Tesoro por concepto de renta de petróleo y afirma que en 1969 fueron de 15.000 millones de pesetas, y 25.000 millones más en razón de impuestos sobre carburantes; de estos ingresos las gasolineras aportan el 45 por ciento del total.

Por lo que se refiere a la crisis actual del sector del automóvil, el Ministro señala que existen demasiadas fábricas. "Si alguna fábrica ha de desaparecer o ir a la concentración —dice textualmente— será debido a que su propio planteamiento económico exigirá esa decisión. No será extraño que esto ocurra, puesto que las cinco fábricas de automóviles que tenemos en España se

### El tráfico en España, más víctimas que la guerra en el Vietnam

MADRID, 26. (Prensa). — Los accidentes de tráfico en España ocasionan más víctimas que el conflicto vietnamita o el del Oriente Medio; un muerto cada dos horas, según se desprende de los resultados de una encuesta realizada por el Centro Informativo del Seguro Español (CISE) del Sindicato Nacional del Seguro, que facilitó el SIS. La información del CISE precisa que comparativamente, cada año desaparece una población como la de Ceceñilla y se hospitaliza una como la de Salamanca.

El grado de siniestro —continúa la encuesta— es tan alto que el seguro español del automóvil pierde cada año más de mil millones de pesetas.

Ante tales circunstancias, los aseguradores opinan que, más que ir hacia una revisión de las primas, que permanecen congeladas desde hace más de tres años, en realidad deberían conseguir "seguros a la medida", con el establecimiento de una serie de factores que personalizaran el riesgo, haciendo participar a los aseguradores en los resultados de las pólizas. De esta forma, tal vez se lograría una conducción más responsable.

### Trabajadores y empresarios tratan del horario del comercio

MADRID, 26 (Prensa). — Para llevar a cabo una eventual conversación entre las partes trabajadora y empresarial, sobre el tema del cambio de horario en el comercio, la comisión permanente de la Sección Central de Trabajadores de la Federación Sindical Nacional de Comercio exige previamente el exacto cumplimiento de los horarios de apertura y cierre de los establecimientos, tal como están regulados por la actual legislación. Así lo ha expresado dicha comisión permanente en una nota hecha pública al final de una reunión celebrada hoy para tratar del problema, "tan vapuleado" —dice la nota— por los medios publicitarios a instancia de la Unión de Empresarios de la propia Federación de Comercio.

La Comisión acordó también otorgar un voto de confianza al Comité Ejecutivo, y expresar su más enérgica protesta por el contenido de la propaganda llevada a cabo por la Unión de Empresarios. Según la sección de trabajadores, la parte empresarial ha ejercido una acción unilateral al tratar "un supuesto problema de horarios, sin haberlo expuesto previamente en el seno de la Federación de Comercio, donde ambas uniones están representadas, rompiendo así, la acción sindical".

Tras manifestar su propósito de diálogo, la comisión exige como requisito previo a cualquier conversación, además del ya mencionado, "la urgente promulgación de la ordenanza laboral que venga a remediar, en parte, la grave situación por la que actualmente atraviesan los trabajadores del comercio".

"Los trabajadores del comercio —continúa diciendo la nota— consideran que no ha de diferenciarse la jornada laboral de la mercantil, porque entienden que el servicio público queda garantizado con la jornada que establece la ordenanza laboral, y piensa que éste servicio al público se consigue mejor con una vigilancia en las calles y con unos márgenes comerciales justos".

Por último, los trabajadores del comercio agradecen al Director General de Trabajo la promesa formal de no decidir en cuestiones de horario, sin haber tratado con las representaciones sindicales, y expresan su confianza en la competencia del Consejo Nacional de Trabajadores para defender la postura de la Sección Central, al respecto.

### El número de sacerdotes que deja el Ministerio para volver a la vida seglar, aumenta de año en año

Un informe del Secretariado General del Clero dice que el problema es grave y va a tener consecuencias serias para el futuro de la Iglesia

MADRID, 26. (Cifra). — El número de sacerdotes que dejan el ministerio para volver a la vida seglar aumenta de año en año. Las cifras son aún relativamente bajas —un 2 por ciento— pero la progresión es notable. Y, dada la actual problemática sacerdotal, el ambiente creado en torno al celibato y la evolución del mundo y, por consiguiente, de la Iglesia que vive en él, es de prever que la progresión aumenta.

Tal se recoge en un informe realizado por el Secretariado Nacional del Clero sobre la problemática de los sacerdotes secularizados y que ha sido presentado a la Conferencia Episcopal española.

En él se añade que no se puede quitar importancia al problema. "Es grave y va a tener consecuencias serias para el futuro de la Iglesia", y ante él se plantean muchos interrogantes: ¿Qué va a ocurrir ahora? ¿Cómo lo encaráñ los fieles? ¿Cuál será la reacción de la Iglesia jerárquica".

Más adelante se dice que la actividad de la comunidad católica ante este nuevo problema no es unánime, pues va desde la condeción sin remedio hasta la aprobación y el alabar el gesto, pasando por todas las formas de comprensión, "pero lo cierto —se afirma— es que a obispos, a superiores religiosos, a las comunidades cristianas les plantea un problema pastoral nuevo, grave y muy de lidiado".

El informe recoge una serie de causas por las que los sacerdotes abandonan su ministerio, entre las que destacan: "porque quizás no tuvieron nunca aptitudes para la vida sacerdotal y fueron empujados a ella por las circunstancias; por pérdida de una vocación sentido algún día con autenticidad, pero desaparecida en el aluvión de causas adversas, no siempre encajadas evangélicamen-

### Lucio del Alamo deja la dirección de «El Alcázar»

MADRID, 26. (Cifra). — El periodista Lucio del Alamo Urrutia, director del vespertino madrileño "El Alcázar", se despide hoy de tal puesto, con un artículo que inserta dicho diario, titulado "Punto final".

El Sr. Del Alamo, que es también Presidente de la Asociación de la Prensa de Madrid y de la Federación Nacional de Asociaciones de la Prensa de España, solicita en dicho artículo de sus más directos colaboradores en "El Alcázar" que desculguen su nombre de la cabecera del periódico, y que el espacio "quede libre para un director nuevo, con mejores letras e idénticas lealtades".

No aduce el Sr. Del Alamo las causas de su separación de un periódico al que llegó, como él mismo dice, "en una hora capriciosa de polémicas, queriendo servir a unos compañeros", ni presenta tampoco a su posible sucesor.

El presidente de los periodistas españoles se hizo cargo de la dirección del diario cuando éste, por una disputa legal, pasó de ser editado por "Prensa y Ediciones, Sociedad Anónima", a serlo por "Diarios y Revistas, Sociedad Anónima", empresa de miembros de la Santa Hermandad de Nuestra Señora del Alcázar, entidad que ostentaba la propiedad de la cabecera del periódico.

Se hará cargo de la dirección de "El Alcázar", interinamente, su actual subdirector, Antonio Gibella.

se dice en el informe, y se explica porque "el sacerdocio celibatario es una determinada forma de amor, y como cualquier otra, es para siempre. Ha configurado la vida entera de un hombre de suerte que el cambio de estado significa una conmoción total en ella. A este drama hay que sumar la situación familiar en relación con la propia familia y en relación con esa otra familia que quizás empieza a nacer a su lado".

Asimismo, se señala la situación laboral en que quedan pues muchos sacerdotes no poseen otros títulos que los obtenidos en el seminario y que en la vida civil no les capacita casi para nada, teniendo en muchas ocasiones que contentarse con empleos precarios, mal remunerados, así como su situación ante la Iglesia y ante la sociedad.

En el informe se da cuenta del departamento creado por el Secretariado para atender a los secularizados y ahora se pretende montar unos servicios jurídicos-cánónicos que ayude a estos sacerdotes en la tramitación del proceso de secularización; otro de carácter médico-psicológico, en favor de aquellos que abandonan el sacerdocio por razones de tipo patológico, y un tercero para capacitación profesional.

Finalmente se solicita a la conferencia episcopal que se haga todo lo posible por agilizar los procesos de secularización y que se le ayude en el aspecto económico, apuntándose como primeras medidas que continúen recibiendo ayuda económica de la diócesis a la que perteneciera durante algún tiempo y que sigan perteneciendo a la mutual del clero hasta tanto puedan pasar a otro organismo similar, una vez que hayan resuelto su situación laboral. Del mismo modo, se pide, dada su situación de inadaptados frente a su nueva situación de laicos, una ayuda de tipo pastoral.

# El Movimiento Nacional nació del sufragio de la sangre

Dijo JOSE MARIA VALIENTE, en el homenaje que se rindió ayer a los tres nuevos procuradores en Cortes

MADRID, 26 (Prensa). — Un grupo de personas, entre las que se hallaba el Presidente de las Cortes y el Ministro de Justicia, ha rendido un homenaje a don José María Valiente, don Juan de Zabala y don Eugenio Mazón, recientemente designados procuradores en Cortes. El acto consistió en un almuerzo, que tuvo lugar hoy en el Casino de Madrid.

Junto con los señores Rodríguez de Valdearé y Oriol y Urquijo ocuparon la presidencia los señores Fernández Cuesta, Sanz Orrio, Silva Muñoz y Fraga Iribarne.

Después de la lectura de adhesiones, entre las que figuraban las

de los señores Bau Nolla, Iturmendi, Pilar Primo de Rivera y otras personalidades, se pronunciaron unas palabras de ofrecimiento, a las que contestó con otras de gratitud don José María Valiente en nombre de los tres homenajeados.

El Sr. Valiente manifestó que era posible la existencia de un pluralismo sobre la base estable de una unidad sólida, fundamentado en el Movimiento Nacional, que nació del sufragio de la sangre.

"Hay que tener fe —añadió— en ese sufragio del 18 de julio, que ha producido ya una gran obra, y no puede desaparecer de nuestros pensamientos".

### Veinte millones de pesetas para la estación de autobuses de Murcia

MADRID, 26. — (Prensa). — El Boletín Oficial del Estado publica hoy una resolución del Ayuntamiento de Murcia por la que anuncia subasta para construcción de una estación de autobuses urbanos, por importe total de 19.982.346 pesetas.

Se admiten pliegos hasta las trece horas del día en que finalicen los veinte hábiles contados desde mañana, y el plazo previsto de ejecución de las obras es de dieciocho meses.

# Revista deportiva

## El Medina hizo en Valencia uno de los partidos más flojos de la temporada

### FICHA TÉCNICA DEL PARTIDO

**MEDINA DE VALENCIA, 59** (12 tiros libres, 5 convertidos) Sánchez Molina (17), Bernad Garsandó (6), Tejedor López (6), Lis Gómez (6), Salvador Ibáñez (11), Clemente Rodrigo (2) y Torrent González (11).

**MEDINA DE CASTELLÓN, 30** (14 tiros libres, 6 convertidos) Lidón Matamala (8), Dori Ortola (3), Lotes Maciá (2), María Carmen Fontecha, Blanca Utrilla, Pili Royo (6), Rosa Colomer (2), María Jesús Salvia, Sayo Clausell (7) y María Jesús Matamala. Final del primer tiempo 35-10.

Árbitros los señores Calandín y Arteseros, labor irregular la de los colegiados valencianos, mientras el Sr. Arteseros estuvo aceptable, el Sr. Calandín, se mostró descaradamente casero.

### LA SOMBRA DEL MEDINA

Creemos y esperamos no equivocarnos, que el partido que el Medina disputó el domingo en Valencia, fue el peor que ha jugado durante esta temporada, con ello no queremos decir que las jugadoras no se emplearan a fondo ni mucho menos, nunca hemos dudado de la honradez deportiva de las jugadoras del Medina, hombre que ha quedado en más de una ocasión demostrada en estos campos de España, ahora bien, si queremos hacer notar que algo le pasa al Medina, que no juega como nosotros las hemos visto jugar en muchas ocasiones, parece como si sus jugadoras estuvieran agotadas de tanto baloncesto, o bien que hubieran perdido la ilusión, esto último sería lo más lamentable pues es muy difícil volver a hacer una ilusión una vez decaída. Lo cierto e indiscutible es que el Medina no va como nosotros deseáramos, es una sombra del Medina de hace tres o cuatro años y eso debe tener una explicación lógica, quizás las múltiples ocupaciones de muchas de sus jugadoras, las cuales no pueden venir a entrenar como el caso de Lidón Matamala que por exigencias de su trabajo, está jugando todo el año sin entrenar y no da dos carreras sin agotarse, que diferencia con la Lidón del año pasado, pero es lógico, esta jugadora no puede entrenar y por lo tanto no puede rendir como de ella cabe esperar ni se le puede exigir más porque hace todo lo que puede. Contra el Medina de Valencia, quedó bien demostrado que el Medina va hacia abajo, pues un equipo como el valenciano que siempre o casi ha sido vencedor por el Medina de Castellón y ahora se es derrotado estrepitosamente, no tiene explicación, en fin es lamentable que el Medina no encuentre de nuevo aquel estilo rápido y ligero que le hizo subir a la Primera Categoría Nacional.

### EL PARTIDO

El Medina de Valencia se encontró desde el principio con una notable ventaja que le hizo ya responder todo su juego desde los primeros minutos, si a esto le unimos el desacierto de las jugadoras castellonenses, deducimos que el partido fue muy fácil para el Medina de Valencia y más que a meritos propios del equipo valenciano, la derrota del Medina de Castellón, fue debida a los fallos propios que hubieron y muchos, pero en fin este partido es uno de los que es mejor olvidarlo y esperar que vengan tiempos mejores.

El Medina marcó zonas como es habitual en el equipo, pero esta vez la defensa no fue tan buena como el día del Fedeado en la primera parte poníamos por caso, las jugadoras del Medina de Valencia conseguían romper la defensa castellonense y le anotando puntos, mientras el equipo valenciano no acertaba en casi nada, Dori tiraba mucho pero sin suerte, lo mismo que Lidón y fallando las dos encestaras más del Medina difícilmente podía el equipo contrarrestar la superioridad valenciana.

La segunda parte fue de características similares aunque en este período vimos a una Sayo Clausell muy jugadora y efectiva, fue quizás la mejor de su equipo en este partido. El resto de jugadoras muy por debajo de sus posibilidades.

Y no queremos extendernos más en este partido y ahora esperamos que el domingo el Medina se quite la espina de Valencia ante el Albacete.

### ASI JUGO EL MEDINA

Lidón Matamala.—Se le nota mucho la falta de enfoque y es una pena en una jugadora de sus posibilidades.

Dori Ortola.—Jugó muy por debajo de sus posibilidades, aunque no tuvo suerte en muchos tiros.

Lotes Maciá.—Sabemos que esta jugadora puede dar muchísimo más de sí.

María Carmen Fontecha.—Discreta actuación de la capitana del equipo.

Blanca Utrilla.—Estuvo desahogada por completo; en otra ocasión sería.

Pili Royo.—Solo regular estuvo Pili en esta ocasión.

Rosa Colomer.—Tampoco Rosa hizo nada digno de especial mención.

María Jesús Salvia.—Cumplió dentro de lo que se le puede exigir a ella.

Sayo Clausell.—El mejor partido que ha realizado esta temporada, así como las otras jugadoras no le acompañaron.

María Jesús Matamala.—No salió a la cancha.

### EL TORROT-OAR VENCIO AL MEDINA B. EN EL PRIMER PARTIDO DEL CAMPEONATO PROVINCIAL FEMENINO

### FICHA TÉCNICA DEL PARTIDO

**MEDINA DE CASTELLÓN, B. 18** (8 tiros libres, 2 convertidos) María Carmen Vallés (6), Sofía Mir (6), María Luisa Argüelles, María Cruz Carmona (2), M. Agost, Ana María Benet (2), Ana María González (1) y R. Gallén.

**TORROT-OAR, 21** (12 tiros libres, 3 convertidos) Manola Barberá, Chelo Barberá (10), María Lidón Higón (7), María Luisa Agostí, Pura Betoret, Inmaculada Guinot, Inmaculada Nomdedeu (4).

Final del primer tiempo 9-9 favorable al Torrot-OAR.

Árbitro el Sr. Ortiz, no tuvo ninguna complicación dada la gran deportividad con que se jugaron los dos equipos. Su arbitraje fue lo bastante muy bueno.

### COMENTARIO

El partido del Campeonato Provincial de Baloncesto Femenino, disputado en esta primera jornada, al Torrot-OAR y al Medina B. a priori era favorito el equipo del Torrot por su mayor veterania en el campeonato, pero pronto se vio que el Medina B. es un equipo que lucha y corre durante todo el partido y es muy difícil el triunfo. En la primera parte fue casi siempre por delante el Medina B. que tenía en María Carmen Vallés y en Sofía Mir a sus mejores elementos sin desentonar al resto. El Medina B. llegó a tener en esta primera parte una ventaja de tres puntos 7-4 a su favor, y aunque el Torrot-OAR estaba jugando bien, no acertaba a la hora de conseguir el céso, no obstante hubo una reacción a partir del minuto doce por parte del Torrot y Chelo Barberá y Lidón Higón empezaron a acumular puntos para su equipo llegando así al final del primer tiempo con la ventaja de un solo punto sobre el Medina B.

La segunda parte fue de más claro dominio del Torrot-OAR. Lidón Higón, defendía muy bien a Sofía Mir, mientras Inmaculada Nomdedeu se encargaba de Ana María Benet, en este momento se turnaban Inmaculada y Manola Barberá que a pesar de no tener su día, dejó constancia de su buen hacer y aplomo dentro de la cancha, muy bien estuvo la alera María Luisa Agostí, sobre todo en la consecución de rebotes defensivos, bien también Pura Betoret e Inmaculada Guinot cuando saltaron a la cancha. En fin justo triunfo del Torrot-OAR que tuvo en Chelo Barberá a su mejor jugadora, seguida de Lidón Higón, Inmaculada Nomdedeu y María Luisa Agostí, el resto no desentonaron en absoluto y se le vieron muchos progresos a Pura Betoret e Inmaculada Guinot. **JOSETY**

## Del partido, VINAROZ-PIEL

Nuestros amables lectores, conocen ya las incidencias de tan apasionante encuentro de la Regional Preferente que finalizó con la clara y contundente victoria del equipo del Cervol por 6-2. El Vinaroz C. de F. no consiguió con un partido fuera de serie y nosotros quisimos también aportar nuestro granito de arena, reflejando las excepcionales actuaciones de las jugadoras de este equipo de la categoría provincial. Pero como nunca a gusto de todos, el juego y simpático anecdótico de las jugadoras, quisimos también una breves. No importa, pues siempre surge la oportunidad de dejar las cosas tal como sucedieron. En esto, estamos. En el apartado de la referencia cronica—amos y otros—analizar un algo exhaustivamente la actuación de cada uno de los jugadores del Vinaroz C. de F. nos sorprendió a nosotros y afirmadamente a no pocos lectores de pectin, un notable lapsus. Se ignoró el quehacer del exterior zurdo Guariate, Reiteramos nuestro juicio. El jugador catalense, suplió la baja de su compatriota Toñi, y salió a por todas. Abrió el marcador con un gol, de antelación, y mereció los dominios del Piel con insistente peligrosidad. Su actuación completó a todos y objetivamente le concedimos un sobresaliente. Fue una pena, que tal su momento, no quedase reflejada en su momento, y comprendamos, el juego mejorado, y comprendamos, el juego mejorado. A eso se llama sobresaliente y no otra cosa, y nos parece convenientemente puntualizar la cuestión. **—ANGEL GUINER**

## El Burriana Carmelitas le puso las cosas difíciles al B.C.D. Castellón (56-66). — Descalabro del C. Benicarló en Liria (138-42)

### BALONCESTO

Con la jornada del domingo pasado comenzó la segunda ronda de este interesante Grupo de la III División Nacional, en el que detentaban sus Intereses nuestros mejores equipos provinciales. Al comenzar esta segunda vuelta del Torneo, las posiciones siguen sin un sólo cambio como se delimitaron en jornadas anteriores.

Comanda el grupo este gran conjunto que es el C. B. Liria; tomó el mando en la primera jornada de la liga y ya no lo ha cedido hasta la fecha, es más, dudamos que nadie pueda apartarle de su privilegiada posición de líder. Es decir, que salvo alguna circunstancia anómala tan ilógica como improbable, el Liria será el gran campeón del grupo. O así nos lo parece.

Esto por cuanto respecta al panorama general del grupo. Cifrándonos estrictamente a la matinal del domingo la jornada fue de puro trámite. En casi todos los frentes hubo la normalidad más absoluta. Vencerán los que de antemano se les señalaba como favoritos, y todos tan contentos.

Dentro de la lógica un tanto aplastante de la jornada, a quien peor se le pusieron las cosas fue al Almácer ante el Ramón y Cajal, y que tan sólo pudo sacarle una ventaja de dos puntos, y eso que el R. Cajal se la peria en dulce del torneo, lo que abunda en nuestra opinión de que el Almácer C. B. fuera de su cancha y ambiente es un equipo bien vulgar.

Tampoco el Montemar tuvo problemas con el Alfoñbrás Boyer para endosarle un buen score. También el Valencia demostró de nuevo su clase de gran equipo y venció con holgura a los colegiales del La Salle. Tan sólo el Calpe pudo arrancar gloriamente los dos puntos de Alcoy, cancha difícilísima para los visitantes.

En el Pabellón del Estadio duelo provincial entre el C.D. Burriana y el C. B. Castellón, resultado finalmente por éstos, aunque con escaso margen de puntos. Bonito resultado el encuentro porque el Burriana a lo largo de su super rápido juego, le puso las cosas difíciles a los albinegros que no llegaron a igualar un buen encuentro. No obstante la alegría del contrataque—esporádico—y la no menos alegría defensiva de ambos equipos, animaron un poco el cotarro.

### DESCALABRO EN LIRIA

Descalabro total en Liria, donde el Benicarló OJE recibió el más severo correctivo que recordemos en esta categoría (138-42). Ahí se nada 96 puntos diferenciales. Los valencianos se desmenuaron y los burrianos fueron la víctima de turno. Aunque juzgamos que, la diferencia de equipos—pese al mucho trabajo que los separa—no es tan exagerada como la que al final de los 40 minutos reglamentarios giraba en el marcador.

**Resultados: 14 Jornada.**  
Liria 138 — Benicarló 42  
R. Cajal 48 — Almácer 50  
Montemar 68 — A. Boyer 38  
Castellón 66 — Burriana 56  
Alcoy 62 — Calpe 74  
Aguísticos 68 — Jauris 41  
La Salle 54 — Valencia 72  
BCD CASTELLÓN, 66 (20 F.P. cometidas. 28 tiros libres lanzados y 17 convertidos, 24 canastas en juego); Alberó (4), Tirado García, Vidal (2), Forcadá (1), Guillén (20), Pérez (10), Aduana (8), Benet, Vilar, Sánchez (8), Ferrer B. (4).

### BURRIANA CARMELITAS, 56.

(29 F.P. cometidas, 14 faltas personales lanzadas y 6 convertidas, 25 canastas en juego); Rigó, Sacra (3), Castello (15), Pitarich (4), Torrent, Rigó V., Burdénis (4), Mingarro (12), Gali (6), Vicent (12), Orts.

Árbitros: Sps. Ortiz y Vizcaino. Bueno su arbitraje, sin que apenas quepa poner un sólo pero a su actuación. Y eso que el encuentro tuvo bastante que pillar.

No fue bueno, técnicamente hablando, el encuentro del Pabellón. Esta es una verdad como un templo. Sencillamente no fue bueno porque el baloncesto actual no puede ni debe fundamentarse en la canasta y la velocidad de ataque. Ni muchísimo menos. Admitamos que son dos ingredientes fundamentales en la combinación del basket, pero no un basamento sólido como sistema de juego. Hay algo tan fundamental como eso que llamamos defensa que es la cualidad fundamental de que se precia de ser un buen equipo.

Por esto no fue bueno el encuentro. Porque los dos equipos—salvo verdad hecha de unos escasos minutos iniciales—se desproporcionaron totalmente de la defensa. ¿Qué pasó? ¿Por qué cambiaron algunos equipos esa asignación individual del comienzo del encuentro por la cómoda y placentera zona, pero tan llena de fisuras y lagunas defensivas? Sencillamente para dar entrada al contrataque. Peor se tropezó con la horma; al de tender estáticamente se dio operación al rebote ofensivo en zona propia, y entonces el contrataque dejó de producirse con la fluidez habitual.

Más concretamente el BCD Castellón defendiendo los diez minutos iniciales francamente bien. Una asignación lo suficientemente egi-

ptiva como para no permitir el tiro estático a los burrianenses que lo prodigan con acierto. Todo le fue bien, salvo el que tuviera poco movimiento el tanteador. Entonces se recurrió a la zona para tener una más cómoda transición de la defensa al contrataque, ahí se acabó lo técnicamente destacable.

Conforme en que Aduana es un punta delan za e hlla finísimo en el contrataque y que el triángulo defensivo de los albinegros funcionó bastante bien, pero, en opinión de uno no puede supeditarse un buen sistema de defensa como es la asignación al irregular contrataque, máxime en determinados partidos. Ya se encargará el Burriana de corroborarlo a medida que sus pivots se fueron centrando.

Tampoco los burrianenses tuvieron precauciones defensivas de ningún tipo, es un equipo muy joven, muy bien preparado—aquí, se nota muchísimo la mano de Saera—pero algo inexperto. Juegan un baloncesto tremendamente rápido, pero con inconcebible alegría defensiva (en 2 minutos el Castellón le anotó 12 puntos). Sin embargo es un equipo que va a más a pasos agigantados. Muy bien sus pivots, y sobre todo los dos bases que se turnaron en la dirección del equipo Saera y Pitarich y que imprimieron al juego una garra y velocidad nada comunes.

El BCD Castellón no cuajó un buen encuentro, sin que esto signifique que jugarán mal. Hubo muchos cambios, jugaron todos, y esto repercutió en la marcha del equipo, menos sólido y eficaz que en otras veces. Su mejor hombre Guillén, peyoró de facultades y de aciertos anotadores. Fue además el máximo anotador de su equipo.

Y eso fue el encuentro. Bonito por su movilidad y alegría. Regular, técnicamente por los enormes desplantes defensivos.—E.D.

### Sospecha en el San Fernando donde el Moncófar empató al Burriana (2-2)

A las órdenes del colegiado Sr. García Huñón los conjuntos formaron así:

**BURRIANA:** Gil-Bori; Simó, Tello, Llácer; Baltasar, Petit; Piza, Vivas, Maras, Castañer y Borja. En la primera mitad sustituyó a Petit y Maras que se lesionaron por Galindo y Peyrats.

**MONCÓFAR:** Arnaú, Vicent, Miguel, Masía; Ferrer, García J., Carmona, Pelá, Roberto, Robert y Guanter. No efectuó cambios.

El Burriana sacó 4 corners y el Moncófar 10.

Acaba tarde del fútbol azul, que no ha sabido planear el encuentro frente al Moncófar, que han logrado este empate a fuerza de tesón y entusiasmo. El equipo local que sala virtualmente a cubrir el expediente y encontrándose a los 13 minutos con 2-0 ambos marcados por Matas en los minutos 10 y 13, se dedicó a vivir de venta; y el Moncófar, poco a poco, después de las lesiones azudadas, impone su juego a fuerza de coraje, pues otra cosa no tiene, y se adelanta primero del encuentro pasando después a marcar sus dos goles por mediación de Peláx minuto 32 y Robert 40.

El juego desahogado que creó el descontento entre los aficionados, fue sin duda motivado por el desinterés puesto por los jugadores locales, que a medida que transcuría el tiempo lograban cada vez más despreocuparse al público mientras los visitantes imponían su fuerza y brío.

Como nos dijeron en los vestuarios, no se ha perdido la eliminatoria pero por ahí ronda la cosa. Ahora hay que tener en Moncófar y temerosos este equipo, de pocas facilidades en su campo. La cosa terminó con la evidencia que para ganar un encuentro hay que jugar, para ello no basta ser mejores.

Manuel Espinos, entrenador de Moncófar dentro del partido comentó que muy comedido y fue de él: "No me ha gustado nada el Burriana de hoy pues es más que mucho mejor de lo que he visto. En cuanto a aspiraciones para ser realista. Le diré que lo que el Burriana no ha hecho hoy de eliminarse, lo puede hacer el próximo domingo. Por ello me conformo con haber empatado por lo que ello representa para nuestros aficionados".

Y García Pajares: "Resumidamente este resultado es de los imponderables en el fútbol. Nuestro equipo, con más juego, no ha sabido acomodarse al patrón fuerza que ha presentado el Moncófar como base, y después de las dos sustituciones obligadas por las lesiones, el Burriana no ha podido jugar el ritmo con lo que el empate se le ha abierto muy cuesta arriba. No obstante la eliminatoria la ganaremos el próximo domingo, pues hoy aquí el peso de la situación se ha dejado sentir mucho sobre algunos jugadores que más que sus propios contrarios."

### CLASIFICACIONES FLECHAS DEBUTANTES

- 1-Pedro P. Almacio, Delegación Burriana.
- 2-Bayot, Del. Castellón
- 3-Romero, Nules
- 4-Gómez, Villavieja
- 5-Ahícar, Castellón
- 6-Mechó, Nules
- 7-Recañal, Villavieja
- 8-Beltrán, Burriana
- 9-Escribá, id.
- 10-Martínez, Villavieja
- 11-Moles, Nules
- 12-Orenga, Villavieja
- 13-Moliner, Burriana
- 14-Caballer, Nules
- 15-Nebot, Villavieja
- 16-Ferrando, Nules
- 17-Sanchis, Burriana
- 18-Azó, Nules
- 19-Ibáñez, id.

### CLASIFICACIONES FLECHAS DEBUTANTES

- 1-García, Delegación Castellón
- 2-Gargallo, id.
- 3-Torres, id.
- 4-Diego, id.

### ARQUEROS

- 1-M. Sánchez, Castellón
- 2-Godés, id.
- 3-P. Martínez, id

### CADETES

- 1-F. J. Sánchez, Castellón
- 2-M. Miró, id.
- 3-Gargallo, id.
- 4-Vigo, id.
- 5-Sánchez, id.

mercado nacional de ocasión

EL COCHE DE OCASION QUE UD. BUSCA ESTA AQUÍ

E. A. L. E. S. A. CONCESIONARIO RENAULT  
GRAN VIA, 20 - Tel. 21 69 19 - Ramón Lull, s/n. - Tel. 22 48 01 CASTELLON

AGENCIAS

**BENICARLO**  
SEBASTIAN TORRES  
Magallanes, s/n  
Teléfono 108

**BURRIANA**  
FRANCISCO MONFORT  
Angeles, 53 y 55  
Teléfono 51 07 29

**VINAROZ**  
SEBASTIAN TORRES  
Puent, s/n  
Teléfono 201

**SEGORBE**  
AUTOTORJAM  
Ctra. Sagunto-Burgos  
Teléfono 88

**VILLARREAL**  
AUTOVILL, S. L.  
Ctra. Valencia-Barcelona  
Teléfono 52 15 00

COCHES REVISADOS FACILIDADES DE PAGO CON EL PRESTIGIO RENAULT

## CARRERAS SOBRE PATINES

## Gran éxito del "II TROFEO SAN SEBASTIAN" de Villavieja, organizado por la Delegación Local de la Juventud

La Delegación Local de la Juventud de Villavieja, ha querido contar entre los muchos deportes que practica uno más, y ha visto en las Carreras sobre Patines una gran espectacularidad, un gran interés en cuanto a patinadores y en cuanto a público, que dicho sea de paso, acudió en gran número al circuito Alfonso XIII, en la Plaza de Artañá. Por ello, en estas Fiestas de San Sebastián, que acaban de finalizar, ha organizado el II Trofeo que lleva el nombre del Santo Patrón de Villavieja.

A la cita, han acudido deportistas invitados por la Delegación Local de la Juventud de Villavieja, de las de Burriana, Nules y Castellón, que con los de la localidad sumaron 31 patinador, un gran número, a los cuales se les unieron corredoras de la Sección Femenina de Burriana y Castellón, en número de 7.

Las pruebas todas han resultado muy interesantes, pero de ellas cabe destacar las disputadas por las pequeñas y los pequeños debutantes, comprendidos entre varias edades, algunos de ellos corrieron no apropiados para esta clase de pruebas, pero sí con la suficiente habilidad, potencia y ganas, para participar y terminar ocupando buenos lugares, demostrando algunos, buenas maneras para este deporte.

La patrocinación del II Trofeo San Sebastián, ha corrido a cargo del Excmo. Ayuntamiento, C. de la Juventud de Villavieja, de la Delegación Local de la Juventud de Villavieja, quienes están dando un gran empuje al patinaje local, con su ayuda desinteresada y tan necesaria. El pequeño equipo de Villavieja, va a federarse como Club Villavieja OJE, para poder tomar parte en cuantas carreras se programen en la provincia de Castellón y fuera de ella.

Al finalizar las pruebas, el Ilmo. Sr. Alcalde de Villavieja, el Delegado Local de la Juventud de Villavieja, la Delegada Local de la Sección Femenina de Burriana y el Capitán de la Cruz Roja de Castellón, hicieron entrega de los Trofeos a sus ganadores.

### FEMENINAS DEBUTANTES

- 1-María Luisa Fandos, Burriana
- 2-María Luisa Almeida, id.
- 3-Isabel Esteve, id.

### FEMENINAS

- 1-T. Mateu, Castellón
- 2-M. J. Peinado, id.
- 3-M. García, id.
- 4-M. R. Jarque, id.

### BALONMANO

## Campeonato Provincial de Primera Categoría, Trofeo Delegado Provincial de Educación Física y Deportes

El pasado sábado y en el Hogar Juvenil Francisco Franco de nuestra Ciudad se reunieron los palistas castellonenses convocados por la Federación de Piragüismo. En primer lugar se trató el plan de entrenamientos con vistas a la temporada 1971 así como el de las competiciones que van a realizarse todos los primeros y terceros domingos de mes, resultando de las competiciones del trofeo San Fernando de la Delegación de la Juventud, el Campeonato Social del Club Náutico y los campeonatos Provinciales.

Punto importante fue también el referente a las nuevas categorías y el de los Campeonatos Regionales en los que Castellón tendrá que enfrentarse en el mes de Julio con Valencia, Alicante, Murcia y Baleares.

Se dieron a conocer los detalles de las canoas a vela, deporte que se pretende implantar en España por la Federación Española de Piragüismo y en el que Castellón puede tener muchas posibilidades y que va a ser solicitado.

Por último se trataron varios asuntos del Piragüismo Castellonense y sobre todo de algunos actos que se pretende realizar para una mayor divulgación de este deporte. La reunión tuvo como punto final la proyección de tres documentales dos sobre el Descenso del Sella y uno sobre el Deporte de España en 1969.

Un paso más es el que da el Piragüismo Castellonense, dentro de un gran labor que la Federación, la Delegación Provincial de la Juventud y el Club Náutico están llevando a efecto y que estamos seguros lo conducirán hacia esas metas deseadas del triunfo y del éxito.

### RESULTADOS

Kelvinator, 22-Colegio Menor, 20.  
C.B. Benicarló, 6-Nova Força, 15.  
C.D. Burriana, 16-Torrot O.A.R., 18.  
E. Ramos, 10-Segarra E. y D., 17.

### CLASIFICACIONES

J. G. E. P. F. C. P.	Puntos
C. Menor	11 8 0 3 174 144 16
Kelvinator	11 7 0 4 191 150 14
Segarra E. y D.	12 7 0 3 178 143 14
Torrot O.A.R.	12 8 0 4 141 107 14
Nova Força	12 5 2 5 124 126 10
C.D. Burriana	12 3 1 8 163 104 7
E. Ramos	11 3 1 7 183 140 7
C.B. Benicarló	11 3 0 8 94 140 6

Los Clubs, Torrot O.A.R. y Nova Força figuran con dos puntos menos por sanción federativa.

### COMENTARIO

En Vinaroz, se produjo la derrota del Colegio Menor, dando un gran interés a los partidos finales de la competición, pues hasta última hora no se sabía el equipo que se proclama campeón provincial.

En los demás partidos se produjeron victorias normales de los equipos del Nova Força, Torrot O.A.R. y Segarra.

### CAMPEONATO PROVINCIAL JUVENIL

**RESULTADOS**  
Kelvinator, 15-Colegio Menor, 16.  
C.M. Benicarló, 13-Castalia, 11.  
C. Juvenil, 2-INEM, Vall de Uxó, 31.

### CLASIFICACIONES

J. G. E. P. F. C. P.	Puntos
INEM V. de Uxó	2 2 0 0 46 3 4
E. Ramos	2 2 0 0 39 14 4
Castalia	2 1 0 1 31 16 2
Colegio Menor	2 1 0 1 21 22 2
Kelvinator	2 1 0 1 21 22 2
C.M. Benicarló	2 1 0 1 18 33 2
Simancas	2 0 0 2 16 28 0
C. Juvenil	2 0 0 2 5 11 0

### CAMPEONATO PROVINCIAL FEMENINO

**RESULTADOS**  
Segarra E. y D., 18-S. Social, 3.  
Medina B, 1-Medina A, 9.  
Nova Força, 1-Consolación, 7.

### CLASIFICACIONES

J. G. E. P. F. C. P.	Puntos
Medina A	9 2 0 0 219 10 18
Segarra	8 6 0 2 54 61 12
Medina B	8 5 0 3 40 57 10
S. Social	8 3 0 5 49 109 6
Nova Força	8 2 0 6 22 26 4
Torrot O.A.R.	8 2 0 6 44 22 4
Consolación	8 2 0 7 33 61 0

El Colegio de la Consolación, figura con cuatro puntos menos por sanción federativa. **—M.A.R.D.**

## Importante reunión de los piragüistas castellonenses

El pasado sábado y en el Hogar Juvenil Francisco Franco de nuestra Ciudad se reunieron los palistas castellonenses convocados por la Federación de Piragüismo. En primer lugar se trató el plan de entrenamientos con vistas a la temporada 1971 así como el de las competiciones que van a realizarse todos los primeros y terceros domingos de mes, resultando de las competiciones del trofeo San Fernando de la Delegación de la Juventud, el Campeonato Social del Club Náutico y los campeonatos Provinciales.

Punto importante fue también el referente a las nuevas categorías y el de los Campeonatos Regionales en los que Castellón tendrá que enfrentarse en el mes de Julio con Valencia, Alicante, Murcia y Baleares.

Se dieron a conocer los detalles de las canoas a vela, deporte que se pretende implantar en España por la Federación Española de Piragüismo y en el que Castellón puede tener muchas posibilidades y que va a ser solicitado.

Por último se trataron varios asuntos del Piragüismo Castellonense y sobre todo de algunos actos que se pretende realizar para una mayor divulgación de este deporte. La reunión tuvo como punto final la proyección de tres documentales dos sobre el Descenso del Sella y uno sobre el Deporte de España en 1969.

Un paso más es el que da el Piragüismo Castellonense, dentro de un gran labor que la Federación, la Delegación Provincial de la Juventud y el Club Náutico están llevando a efecto y que estamos seguros lo conducirán hacia esas metas deseadas del triunfo y del éxito.

## Deportes de Educación y Descanso

### TROFEO MAGDALENA DE AJEDREZ

El día 13 de Febrero dará comienzo el Trofeo Magdalena de Ajedrez que con motivo de las tradicionales Fiestas de la Magdalena, organiza la Obra Sindical de Educación y Descanso.

El sistema a jugar para dicho Trofeo será eliminatorio a una partida y la final a dos partidas. Esperamos que con la ya numerosa participación de nombrados ajedrecistas, ésta se vea aumentada de tal manera que este Trofeo, pase a ser por el número y calidad de todos sus contendientes, el esperado por toda la afición provincial.

Todos los aficionados a este bello deporte que deseen participar en este Trofeo, pueden inscribirse en la Penitencia Internacional, en la calle Alcalde Tárrega, 20 o en las oficinas de Educación y Descanso, sitas en la primera planta de la Casa Sindical, hasta el día 9 de febrero.

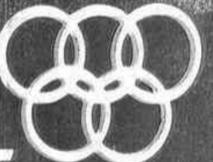
## VOLEIBOL

### Curso de la Escuela Nacional de Preparadores

Hoy a las 19.30 horas, en los locales de la Sección Femenina, Avenida Hermanos Bou, dará comienzo el Curso de la Escuela Nacional de Preparadores de la Federación Española de Voleibol, para la obtención de los títulos de Monitor y Preparador de Club de Categoría de los que se imparten en esta Escuela Nacional.



# vida deportiva



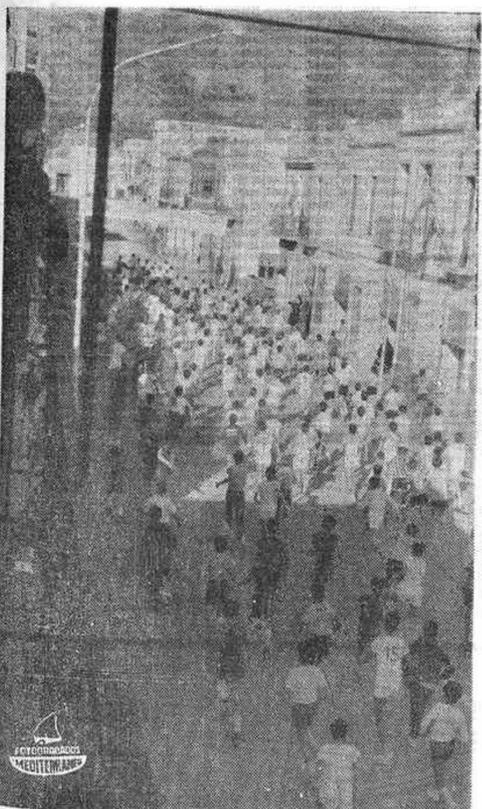
## Hoy, Calvo Sotelo-VILLARREAL en Puertollano

Y Royo-Moscardó en Madrid, también suspendido a causa de la nieve

Madrid, 26. (PYRESA).— Mañana día 27 se juegan en Puertollano y Madrid los encuentros Calvo Sotelo-VILLARREAL y Royo-Moscardó y Onteniente, respectivamente. El primero fue aplazado en la jornada decimoctava de Segunda División, y el segundo en la vigésima. Como se recordará, ambos encuentros tuvieron que ser suspendidos antes de su iniciación a causa de las nevadas sufridas en la primera mitad del mes en curso. El otro encuentro aplazado, también en la jornada vigésima, es el Burgos-Calvo Sotelo que se jugará el próximo 10 de febrero. El Calvo Sotelo tiene, por lo tanto, dos partidos menos y ocupa el último lugar de la tabla con 13 puntos, inmediatamente detrás de Moscardó y Onteniente que tiene 14. El Villarreal ocupa el decimoquinto lugar con un partido y un punto menos que Langreo, Santander, Oviedo y Cádiz, que son los que le preceden. El Royo Vallecano, situado el séptimo, tiene un punto menos que el Burgos, pero con igual número de encuentros jugados. Finalmente, el Moscardó está el decimonoeno, igualado con el Onteniente, pero con un partido menos.

## Con gran éxito se celebró la V Vuelta Pedestre a Oropesa

Más de 800 participantes de numerosas provincias



El acontecimiento de la V Vuelta pedestre a Oropesa, más de 800 participantes que componen Castellón, Gerona, Tarragona, Teruel, Toledo y Valencia en un día primaveral y con un ambiente de gran fiesta se celebran estas pruebas en Oropesa, dejando a un lado su ferocidad deportiva sirve para una extraordinaria jornada de convivencia. Atletas, seguidores, organizadores y pueblo de Oropesa se fundieron en un estrecho abrazo, que hizo posible la prueba se desarrollara perfectamente. Preside la prueba el Delegado Provincial de E.P. y Deportes don Guillermo Dauffi. En la tribuna se halla el Sr. Alcalde de Oropesa, D. José María Lorens; D. Vicente Friles en representación del Delegado Provincial de Juventudes; D. Senén Portas, Secretario de la Delegación Provincial de Educación Física y Deportes, Director del Departamento de Deportes, Jefe Provincial de O.J.E., Jefe de Oropesa, Concejales del Ayuntamiento de Oropesa, Sr. José Martínez; Sr. José Porcar, Sr. Enrique Martínez, Sr. D. José Campos, Secretario del Ayuntamiento de Oropesa. El piloto de la salida a Oropesa es el Sr. Martínez. El coche con el director de Carrera, acompañado por la avancha de la prensa juvenil, en pos del triunfo. Los aplausos se suceden y la emoción se mantiene, el público no abandona sus posiciones y jalea contentos al paso de los corredores. Abrazos, gritos, el triunfo es para todos. A través de un equipo de transmisión del Regimiento de Infantería Tercera 14, daba noticias a cada instante por los altavoces. Brillante equipo de azafatas atienden a todos los que solicitan información sobre cuanto se relaciona con la prueba. Al final de las pruebas se hizo degustación de Coca-Cola. El equipo anónimo de Oropesa, consiguió en un tiempo récord para encontrar los resultados completos, a los pocos visitantes que finalizaron la prueba. El servicio sanitario actúa magníficamente bajo la dirección de D. José Allepuch y D. José Prades. Cuando Joaquín Ros Solá, del Reus Club resulta vencedor absoluto, al ganar la prueba decente se desborda el entusiasmo. Esta prueba tiene su color en la entrega de 30 trofeos, y 30 medallas en la Sociedad Instructiva Recreativa, entre los grandes aplausos que con la ovación al grande para el Sr. Espinos del Reus Club, que consigue a sus 46 años el segundo puesto de la carrera, y para el equipo femenino de Onda, constituido por las niñas de edad comprendida entre 10 y 13 años. También recibió una fuerte ovación los primeros clasificados alcanzados en cada categoría. Como siempre Oropesa ha sabido responder con su proverbial y conocida humanidad hasta el final.

# El futuro de JIMMY REVIE como boxeador, en peligro

## A consecuencia del severo castigo que le infligió Legrá en el combate por el título europeo

### Definitivamente URTAIN no boxeará en Frankfurt el día 5

LONDRES, 26. (Crónica del corresponsal de PYRESA, Manuel Adrio).— Mientras esta mañana José Legrá iba de compras por las principales tiendas de Londres, Jimmy Revie, el joven impresor de Fleet Street, que también ejerce de boxeador y que ha sido lanzado antes de tiempo a disputar un título europeo, se trasladaba dolorido y preocupado al campo del club de fútbol Arsenal para que el médico le atendiese la herida que tiene en una ceja, el ojo izquierdo por el que tenía doble visión desde el segundo asalto de la pelea que mantuvo anoche con Legrá, la machacada nariz y, lo que parece peor, a que le fuesen sendas radiografías de ambas manos, que según se dice tiene rotas, y a que observase sus ríñones, afectados por el duro castigo de los puños del Campeón en sus costados.

Las últimas impresiones aseguran que el porvenir boxístico del joven inglés está en el aire. Los más optimistas dicen que pasará unos tres meses sin poder boxear pero la mayoría firmaba ahora mismo este pronóstico. Las culpas recaen sobre el árbitro, al que se le acusa de no haber detenido la pelea en el asalto número doce.

El «Daily Telegraph» dice que un árbitro inglés la hubiese parado. «Pero el Sr. Gondre permitió que el pobre Revie sufriese otros nueve minutos de dolor y castigo. Claro que cabe preguntarse: ¿Por qué sus segundos, que lo recibían en el rincón cada tres minutos y lo examinaban durante uno, no han tirado la toalla al ver el castigo que estaba recibiendo?»

### A LA ESPERA DE OTRO FANENCHON

Creo que el recuerdo de Johnny Fanenon ha pesado demasiado en la pelea que anoche sostuvo Revie y Legrá ante los bien trajeados miembros del Anglo American Sporting Club, en una de las salas del Hotel Hilton, en un

ambiente más propicio a un concurso de belleza que a un combate de boxeo. De un lado, Legrá no quería dejar en el aire el menor resquicio por el que el árbitro pudiese deslizar un «pucherazo» como el que sufrió ante Fanenon (a quien ganó honoradamente, aunque fue declarado perdedor), y que le ha costado muchos millones de pesetas. Desde el primer momento Legrá salió a por Revie, a tumbarlo lo antes posible, y si no podía a que no quedase duda de su victoria. Así que hubiese que machacar al rival.

De otro, y esto es lo más triste, el «manager» y el entrenador de Revie querían que su pupilo llegase al límite de los 15 asaltos, pensando que podía repetirse el fallo que otorgó a Fanenon inmerecidamente un título mundial ante el mismo Legrá y aquí en Londres. Y caro les ha costado la empresa, pues además de perder un campeón pueden perder a un joven boxeador, una gran promesa del deporte británico.

### LOS DIARIOS LONDINENSES CON LEGRA

La prensa inglesa recoge esta mañana y esta tarde la noticia del combate y en todos los comentarios se advierte el mismo tono: Victoria merecida de Legrá, superioridad del español, buena voluntad y valentía del inglés y mayor experiencia en el Campeón. El crítico del «Times», que siguió la pelea hasta en su más íntimo detalle, da 72 puntos a Legrá y 65 a Revie. O para que esté más claro, tres asaltos al inglés, cuatro nulos y ocho al español. Dice que Legrá, gran admirador de Cassius Clay, falló en la manera de abrirse camino entre la guardia de Revie. No lo hizo a la manera que lo hubiese realizado su ídolo, con golpes de izquierda. «La derecha de Legrá, primero a la barbilla y luego al cuerpo, fue la que hizo todo el trabajo; parecía que el español se había fijado que la mejor manera de batir a su rival era con la mano derecha.»

«The Guardian» publica los puntos concedidos por el árbitro a cada boxeador (73 a 68) y los de los jueces (73 a 67) y dice que la ventaja de Legrá siempre trató a Revie con una sonrisa desdenosa, aunque de vez en cuando los golpes de éste fueron lo suficientemente eficaces como para hacerle daño. Y así en este mismo tono se manifiestan todos los periódicos de Londres.

Lo lamentable es que extraños intereses hayan puesto en peligro el futuro de un boxeador que prometía un joven que todavía no está hecho para enfrentarse a un pugilista de la talla de Legrá y que se encuentra en manos del médico por falta de decisión de un árbitro y por engañosa flusión de unos segundos que se negaron a lanzar la toalla por encima de las cuerdas, antes de que se iniciase el asalto número 13.

### REVIE, HOSPITALIZADO

LONDRES, 26. (Añil).— El estado del boxeador Jimmy Revie, hospitalizado después de su combate de anoche contra José Legrá, continúa estacionario en la tarde de hoy. Un portavoz del «Guy's Hospital» ha informado a la agencia Añil que Jimmy Revie padece una lesión renal, por los golpes recibidos, cuya importancia no puede determinarse por el momento.

Según el portavoz, Revie presentaba a su ingreso en el hospital, fuertes hematomas en el ojo izquierdo, en el cual tiene doble visión por efecto del golpe, un corte en la ceja izquierda, hematomas en la nariz y la boca, una contusión en la ceja derecha y un fuerte hematoma bajo el ojo del mismo lado. Todos estos golpes —ha dicho el portavoz— le produjeron una conmoción cerebral, atenuada cuando ha ingresado en el Hospital. No creo que ofrezca peligro, pero lo estamos vigilando. Lo que sí es más serio es su lesión en los ríñones, pues parece que se le ha producido algún derrame interno. Por eso, se le ha aplicado una transfusión de sangre y está sometido a diversos análisis».

El portavoz añadió que ambas manos del boxeador están contusionadas, pero las radiografías han evidenciado que no tiene fracturas. «Lo que preocupa a los médicos es su lesión renal, de la que todavía no puede hacerse pronóstico».

El preparador de Jimmy Revie, Arthur Coggiss, se encuentra al lado del pugil y ha manifestado que, aunque la lesión se resuelva favorablemente, es probable que Revie no pueda boxear antes de tres meses, ya que el castigo recibido fue muy severo.

### LEGRA VISITA A REVIE

LONDRES, 26. (Añil).— El campeón europeo de los pesos Plumas José Legrá visitó hoy el hospital donde se encuentra internado el boxeador Jimmy Revie. Revie fue hospitalizado urgentemente en el «Guy's Hospital» sufriendo una lesión renal y un hematoma en el ojo izquierdo por los golpes recibidos anoche en su pelea con Legrá. Legrá dijo a Añil que el médico de Revie le dijo que la pelea debería haberse suspendido por el «imponente castigo» que estaba sufriendo el boxeador inglés.

«Yo siento mucha pena por lo que le ha pasado a Revie. A través de un intérprete le dije que lo sentía. En fin, esto es el boxeo, hoy le ha tocado a él, mañana a mí. El médico dijo también que posiblemente tendrá que estar inactivo por lo menos de 5 a 6 meses», dice Legrá.

«¿Qué le dijo Revie? —Bueno, el chico estaba emocionado que lo hubiera visitado al hospital. Dijo que no sólo era yo Campeón de Europa sino de todo el mundo, todo un caballero y un boxeador honesto. Que el resultado del combate había sido justo.»

### URTAIN NO BOXEARÁ EN FRANCFORT

FRANCFORT, 26. (Añil).— El púgil español, José Manuel Urtain, no participará, como estaba previsto, en la velada boxística que se celebrará el día 5 de febrero en Frankfurt, según ha declarado hoy el promotor del combate, Joachim Goettert.

El «manager» de Urtain había pedido al promotor Goettert que accediera a aplazar el combate de su pupilo, ya que éste necesitaba una semana de reposo después de su próximo combate en Italia. El promotor Goettert aceptó «encantado», y afirmó que «después de las dificultades que había promovido el último combate de Urtain en Berlín, no esperaba que el púgil español consiguiera atraer a las masas alemanas.»

En los círculos deportivos alemanos se comenta con recelo este cambio de actitud del promotor alemán Goettert, y se piensa que podría ser debido al «miedo» que le han impuesto la presidencia de la Federación Alemana de Boxeo (FDB), que había prohibido a Urtain, por «motivos deportivos» luchar en cuadriláteros alemanes hasta que no se aclarasen los sucesos acaecidos en su último combate de Berlín.

El presidente de la Federación Alemana, Willi Klein, había afirmado que «todos los que interviniere en un combate de Urtain —promotores, árbitros y boxeadores— les sería impuesta una multa y tendrían que acarrear con las consecuencias que después viniesen. A pesar de ello, el Comité de Apelación (órgano supremo de la Federación Alemana de Boxeo) había otorgado el permiso a Urtain para que pudiera pelear en Frankfurt, lo cual fue bien acogido por el promotor Goettert y afirmó que «pensaba preparar todos los combates que Urtain deseara disputar en Alemania.»

# Mente sana en cuerpo sano

## Muy pocos españoles practican regularmente el deporte. Tampoco los franceses

Por el Dr. Alfonso ALVAREZ VILLAR

UNA encuesta realizada por un organismo francés, la ILSEE, hace apenas unos meses, demuestra hasta qué punto los franceses no practican todo el deporte que deberían. En efecto, sólo el 55 por 100 de los jóvenes de hasta 18 años practican algún deporte de alguna manera regular, y esta cifra bajaba al 15 por 100 cuando se trataba de adultos de 25 a 30 años. Además, se observó que el 65 por 100 de las mujeres no habían practicado ningún deporte, contra un 35 por 100 de los hombres de más de 30 años. Finalmente se observó que el matrimonio influye de una manera decisiva en la práctica de los deportes: muchos deportistas «regulares» dejaban de serlo después del matrimonio. Sin embargo, la mitad de los adultos se dedicaban a contemplar el programa de televisión todos los días.

«Cuales son las cifras referentes a la población española. No sé si existen datos estadísticos a este respecto; en todo caso yo no los poseo aún, pero mucho nos temo que los índices sean todavía más bajos que en el vecino país. Desgraciadamente, cuando más en todo el mundo el «antideporte».

### EL DEPORTE COMO DISCIPLINA MENTAL

Yo no meo excesivamente en la transferencia de aprendizaje de una asignatura a otra, por ejemplo, si es que no se trata de asignaturas emparentadas entre sí. El que estudia latín para luego aprender inglés, da un rodeo innecesario; debería estudiar directamente el inglés. Pero en el caso del deporte, la transferencia hacia el estudio es posible.

Cuando no se produce esta transferencia es que el estudiante busca en el deporte un escape para compensar un sentimiento de fracaso académico. Busca en la realización de hazañas deportivas una compensación, un consuelo para su escasa inteligencia y su escasa capacidad para estudiar. Pero el que practica el deporte no para ganar copas olímpicas, sino para alcanzar el ideal griego de la «belleza y de la bondad» (kalokagathia) se encuentra con que sus esfuerzos son generosamente recompensados.

El deporte tensa los músculos, es cierto, pero también crea un espíritu de disciplina, una fuerza de voluntad que luego puede ser utilizada para la realización de otras tareas espirituales, profesionales y hasta íntimas. Esa juventud hippy que hemos visto en más de una ocasión sentada pasivamente en las aceras de Piccadilly Circus nos da pena entre otras cosas porque ya son viejos sin haber dejado de ser cronológicamente jóvenes. Y esa decrepitud se manifestaba en su desaliño corporal y en la desgana con que realizaban el movimiento más mínimo. El cuerpo para ellos era una carga inútil a la que, por lo tanto, no había que pulir con el ejercicio ni acicalar con el aseo o, entre las mujeres, con la coquetería. Para ellos sí que la carne era un enemigo del hombre y procuraban destruirla a fuerza de drogas y dietas hipocalóricas, en vez de exclamar como el poeta Ribera:

«Como no te he de amar, cuerpo en que vivo, Como, con humildad, no he de quererte, si en ti fui niño y joven y en ti, arrastrado, triste, a las heladas playas de la muerte?» (PYRESA)

## Fábregas y Azpetegui pueden lograr el de veteranos este año en el Rallye de Montecarlo

Montecarlo, 26. (Añil).— Los pilotos españoles Salvador Fábregas y César Azpetegui, al volante de un «Seat 124 sport coupé» tienen grandes probabilidades de conseguir un éxito importante en la actual edición del «Rallye» de Montecarlo: el Gran Premio de Veteranos, clasificación en la que en este momento están empatados a puntos con el Príncipe de Metternich, un aristócrata piloto, cuyo automóvil está tapizado con piel de tigre.

Lo probable, a tenor de la actual situación en la clasificación, es que Fábregas y Azpetegui compartan la victoria en el Gran Premio para Veteranos con el Príncipe de Metternich. Las noticias indican que los pilotos españoles tienen grandes posibilidades de alzarse con el triunfo.

Hoy abandonó el equipo integrado por García y Casanova, cuyo coche, un «Seat 124» sufrió un accidente con ruinas desafortunadas que han dejado fuera de combate al equipo hispano. Continúan en carrera los «Forsche» de Torredclamar, Jusa, Fernández y Castillo, y los «Seat» de Gargallo, que pilota un 1247, y Clary y Plá, que pilotan un 1247.

## El Onteniente recusa a Alonso Pérez

ONTENIENTE (Valencia), 26.— El Onteniente ha recusado a perpetuidad al árbitro castellano Alonso Pérez, que dirigió el partido del pasado domingo entre el equipo local y el Córdoba, de Segunda División. La decisión la tomó en la tarde de hoy la junta directiva del Onteniente, reunida con carácter extraordinario.

Una importante Sociedad nos ha encargado la selección de **SEÑORITAS** para la venta domiciliar, a comisión, de artículos para revestimiento y decoración del hogar, de gran utilidad y belleza. Las interesadas pueden dirigirse personalmente (preguntar por la Srta. Clausell) a: **ORGA** ORGANIZACIONES GENERALES ASOCIADOS, S.L. C/ Mayor, 44-Entresuelo, 1º Castellón

**En la Revista "GUIA" ENCONTRARA:** Todas las oposiciones, convocatorias de becas, información sobre la enseñanza, etc. Publicación trimestral. Suscripción anual: 144 pesetas. Gloria de Querado 8 - 2º - Madrid - 10



¿LES CONOCE?

SON DE CASTELLÓN...

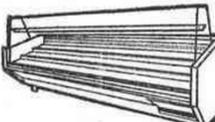
TODOS TIENEN

«50 TT»

DUCATI

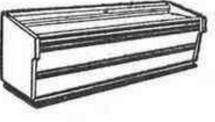
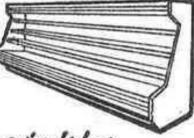
FROST

al servicio de la ALIMENTACION



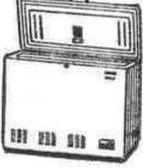
vitrinas expositoras desde 40.000 pts.

murales desde 55.000 pts.



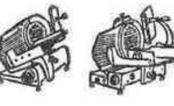
gondolas desde 35.000 pts.

arcón congelador desde 20.000 pts.

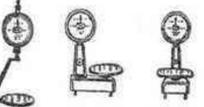


estanterías

cortadoras desde 12.000 pts.



balanzas desde 9.000 pts.



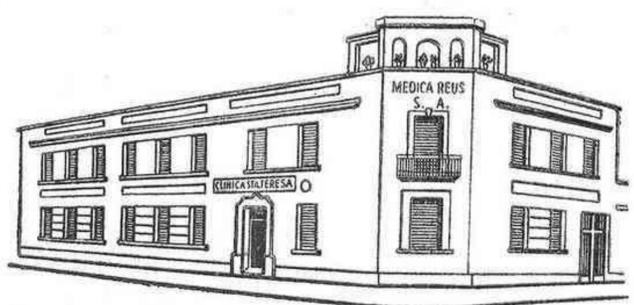
EXPOSICIÓN Y VENTA: CONDE PESTAGUA, 10 Y 14 Y SAN LUIS, 7 Y 9. Teléfono 22 05 44. FÁBRICA: MAESTRO LLORENS, 17 - Teléf. 21 28 80 CASTELLÓN

A large table containing the results of a lottery draw, with columns for various prize categories and winning numbers.

LOS PREMIOS DE ESTE SORTEO CADUCAN EL 26 DE JULIO DE 1971

Advertisement for Ferrreteria Dols, featuring a large key graphic and the slogan 'la llave del éxito...'. Text includes 'UNA LLAVE DUPLICADA AHORRA TIEMPO Y DINERO' and '1 en 1 minuto'.

Advertisement for 'LA CASA DE LAS CUNAS DORMIMUEBLE', advertising baby furniture and services. Text includes 'COCHECITOS (JANE) - ARTICULOS PARA LA INFANCIA - CAMAS PLEGABLES' and 'HERNANOS VILAFANA, 2 TEL. 212611 CASTELLON'.



CLINICA SANTA TERESA

CIRUGIA Y ASISTENCIA A PARTOS

HERNANOS VILAFANA, 2 TEL. 212611 CASTELLON







# Un centenar de muertos en el golpe de estado de Uganda

## MILTON OBOTE dice que en el mismo han participado tropas extranjeras

### El Presidente derrocado se ha trasladado a Tanzania, donde le ha sido ofrecido asilo político

KAMPALA, 26. (Efe Reuter).— Jubiloso y entusiasta se dedicaron a primera hora de la mañana de hoy a destruir y arrojar a la calle los retratos del derrocado presidente Milton Obote. Seguidamente bailaron sobre aquellos.

Centenares de retratos de Obote se hallaban colocados en las oficinas, comercios y garajes de Kampala, por orden gubernativa, desde 1966. Hoy, la mayor parte de ellos se encuentran desgarrados, en las calles.

La población laboral se ha reinvoluntado al trabajo, a pesar de los informes de que se habían registrado huelgas entre la capital y Jinja, localidad situada a 80 kilómetros al este de Kampala.

Los habitantes de Mbuya Hill, zona situada a cuatro kilómetros del centro de la ciudad han declarado que aún había lucha en las proximidades; sin embargo, en el centro de la ciudad la vida ha vuelto a normalizarse y los establecimientos han abierto sus puertas.

Esta madrugada se oyeron disparos en la zona centro de Kampala, sin embargo, círculos militares han manifestado que tales disparos se habían efectuado únicamente para reforzar el toque de queda impuesto el lunes por el nuevo Gobierno militar.

Grupos de soldados vigilan los puntos clave de la ciudad, así como los edificios estratégicos, incluyendo la central de correos, emisora de radio, residencia presidencial y el banco central.

Aunque no se ha facilitado un informe oficial sobre la cifra de muertos producida a consecuencia de las luchas del lunes, los observadores estiman que el balance, probablemente, arroje varios centenares.

El General Idi Amin, comandante del ejército, ha manifestado ante los micrófonos de "Radio Kampala" que él y el jefe de policía de Uganda se habían hecho cargo del poder "en interés del pueblo".

A pesar del toque de queda, miles de jubilosos africanos desfilaron por las calles, al atardecer, para celebrar el anuncio de la caída de Obote.

Una de las primeras ordenes del nuevo Gobierno fue liberar todos los presos políticos, incluyendo cinco ex ministros, que fueron detenidos en 1966, por el supuesto delito de confiar contra Obote.

detener la sublevación militar que lo derrocó, según informaba ayer en el "Daily Express", el corresponsal del diario, en Nairobi, John Monk.

Cuando el avión sobrevolaba el Océano Índico, se recibieron a bordo las primeras noticias de la sublevación. Obote, se levantó varias veces de su asiento para dirigirse hacia la cabina de control a hablar con los pilotos, a quienes ordenó volar directamente hacia Nairobi, sin hacer las paradas regulares en Karachi y Aden donde debían descender algunos de los pasajeros.

El avión pertenece a la compañía comercial "East African Airways", de la que el ex presidente era uno de los tres directivos.

Una vez se confirmó la noticia del triunfo del golpe militar, el trato que Obote recibió a bordo cambió radicalmente, y la misma voz que en Bombay pidió, a través de los altavoces, "por favor el excelentísimo Sr. Presidente y los señores pasajeros tengan la bondad de colocarse los cinturones de seguridad", no volvió a hacer mención del título, en los siguientes anuncios.

En el aeropuerto de Nairobi, Obote y su séquito, de treinta y una personas, fueron recibidos por el Vicepresidente de Kenia y el Ministro de Asuntos Exteriores, después, el derrocado presidente se refugió en un hotel.

El golpe militar, organizado por el General Amin, ex paracaidista y ex campeón de boxeo en la categoría de los pesos pesados, ha puesto fin a los ocho años de poder, durante los cuales Obote gobernó con mano firme y en más de una ocasión había dicho que quizás era el único presidente africano que no corría ningún peligro de ser derrocado por una sublevación militar.

### DOS "PADRES BLANCOS" RESULTARON MUERTOS

MONTREAL, 26. (Efe Reuter).— Los jerarcas de la orden de misioneros católicos "padres blancos de África", han anunciado hoy que dos sacerdotes de dicha orden murieron ayer y otro resultó herido, durante el golpe de Estado en Uganda.

OBOTE DICE QUE REGRESARÁ A UGANDA

DAR ES SALAAM, 26. (Efe Reuter).— El doctor Milton Obote ha dicho, en una conferencia de prensa celebrada esta noche en Dar Es Salaam, que regresará a Uganda, donde continúa librándose fuertes combates.

El doctor Obote, derrocado de la Presidencia de Uganda por el Ejército, ha declarado que hay fuerzas extranjeras tras el golpe de Estado.

"Muchas personas han sido asesinadas a sangre fría", declaró, añadió que "Radio Uganda" es utilizada por extranjeros y ha acusado a los israelíes de estar implicados.

Preguntado si había pedido ayuda militar, Obote manifestó que no podía comentar nada por ser una cuestión que no puede tratarse en una conferencia de prensa.

También ha afirmado que no había pedido asilo político a ningún país.

# Los Príncipes de España, en la Casa Blanca

## «España quiere vivir en estrecha cooperación con todos los países, respetando las ideas y peculiaridades de cada Estado» (D. Juan Carlos)

Viene de la 1ª

### EN LA CASA BLANCA

WASHINGTON, 26. — (Efe). — El Príncipe de España, Juan Carlos de Borbón, ha sido recibido por el Presidente Nixon en la Casa Blanca, dando así comienzo a su visita oficial a la capital norteamericana.

Con el mismo protocolo de las recepciones oficiales a Jefes de Estado, el Presidente y su esposa recibieron a los Príncipes Juan Carlos y Sofía en los jardines de la Casa Blanca, a donde llegaron en helicóptero procedentes de Annapolis. Tras ser interpretados los himnos español y norteamericano, el Príncipe Juan Carlos y el Presidente Nixon revisaron las fuerzas de las distintas armas que rendían honores, mientras se disparaban los diecinueve cañonazos de las salvas de honor.

Juan Carlos de Borbón y su esposa, que habían pernoctado en la Escuela Naval de Annapolis, fueron recibidos también a su llegada a la Casa Blanca por el Jefe de la Junta de Jefes de Estado Mayor, Almirante Thomas Moore; la esposa del Secretario de Estado, William Rogers; el decano del cuerpo diplomático en Washington, Embajador nicaragüense Sevilla-Sasaca; el Ministro español de Asuntos Exteriores, Gregorio López Bravo, y restantes personalidades que forman el séquito del Príncipe, los Embajadores de España en Washington y de Estados Unidos en Madrid, y otras personalidades españolas y norteamericanas, así como numerosos invitados, hasta un total de casi trescientos.

### PALABRAS DE NIXON

El Presidente Nixon dio la bienvenida al Príncipe con unas breves palabras, diciendo:

"Os doy la bienvenida a nuestro país y a la capital de la nación en nombre del pueblo de los Estados Unidos. Os doy la bienvenida, no sólo oficialmente, sino personalmente". Dijo hoy el Presidente Nixon en el discurso que pronunció al recibir al Príncipe de España, Juan Carlos de Borbón y a su esposa, Sofía de Grecia, en el parque sur de la Casa Blanca.

El Presidente añadió:

"Hablando oficialmente por el pueblo de los Estados Unidos, recordamos la deuda que tenemos con aquellos valientes y arriesgados exploradores españoles que llegaron al Nuevo Mundo hace tantos siglos."

"Pensamos en la herencia que nuestra nación debe al pueblo de habla española. Recordamos el hecho, por ejemplo, de que en este mismo momento, después del inglés, más americanos hablan español que ningún otro idioma. Es nuestra segunda lengua."

"Pensamos también en el presente, en el hecho de que somos aliados en la defensa y de que también somos aliados en el progreso de nuestras políticas económicas, aliados para lograr el progreso de la economía de más rápido crecimiento de todas las naciones de Europa, la economía de nuestro país."

"Y pensamos también en el futuro, en la vibrante y poderosa juventud de vuestro país, de la cual seis veces y la Princesa tan distinguidos representantes."

"Y, hablando personalmente, la señora Nixon y yo nunca olvidaremos la bienvenida que recibimos del pueblo español en Madrid, hace pocos meses."

"Os doy una bienvenida a nuestro país tan cálida como aquella, y esperamos que los pocos días que estéis aquí sean tan memorables para vosotras."

### PALABRAS DEL PRÍNCIPE

En respuesta a la salutación del Presidente Nixon, el Príncipe Juan Carlos pronunció en castellano las siguientes palabras:

"Señor Presidente:

Es este el cuarto viaje que realizo a los Estados Unidos. Para un español, es una emoción siempre nueva la llegada a este continente, al que mi país ha entregado lo mejor de sí mismo, su cultura, su fe, su sangre y sus ideales, todo lo cual, transformado y vitalizado por la personalidad propia de los diferentes países, ha contribuido a formar la realidad americana de hoy.

Durante mis anteriores visitas, adquirimos un conocimiento directo y personal del pueblo de los Estados Unidos. Así supimos de su simpatía y generosidad, su fe inquebrantable en sus instituciones, su capacidad de organización, su talento para movilizar los recursos humanos y naturales, en suma, todos aquellos ingredientes y características que dan como resultado vuestra gran nación.

Pero la visita que hoy la Princesa y yo iniciamos tiene una nueva y más profunda significación, es la primera que como sucesor y futuro Rey de España realizamos a Estados Unidos con carácter oficial, invitados personalmente por Vuestra Excelencia.

España, por su historia, y por unos ideales comunes de progreso y convivencia, está muy vinculada a los Estados Unidos y a toda América.

Hoy las naciones no pueden vivir aisladas. Una problemática en muchos aspectos universal influye en nuestro mundo. España quiere vivir en estrecha cooperación con todos los países, respetando las ideas y peculiaridades de cada Estado, pero conociéndonos para favorecer el progreso de nuestras naciones, obedeciendo la firma de los recientes tratados.

En muchas zonas del planeta se clama por la resolución de graves problemas materiales, pero el mundo de hoy padece, además otras necesidades urgentes de satisfacer. Quiere libertad, que, para ser auténtica, debe ser responsable y basarse en la paz y la cultura y exige también la atención a nuevas cuestiones, que una época en constante evolución plantea.

El pueblo español valora los esfuerzos y sacrificios del pueblo americano al servicio de la paz, fomentando la seguridad de que los españoles mantenemos esos mismos ideales y vamos hacia ellos sin más condicionamiento que nuestra propia manera de ser y la necesidad de proseguir nuestro desarrollo económico para alcanzar

Brandt abandona París

PARIS, 26. (Efe).— El Canciller de la República Federal Alemana, Willy Brandt, abandonó, a última hora de esta tarde, la capital francesa, por vía aérea.

"Tuviéramos conversaciones sobre lo que es posible hacer actualmente por la unión de la Europa económica y monetaria. Hemos establecido los principios sobre los que esta unión podrá ser realizada en el transcurso de un período de diez años, aproximadamente", declaró el Canciller alemán, Brandt, en la Embajada alemana de París, minutos antes de dirigirse al aeropuerto de Orly con objeto de regresar a su país.

Añadió que el trabajo efectuado en París sería muy útil para "las decisiones que deberemos tomar en Bruselas, los seis, en este terreno". Subrayó que tanto Francia como Alemania estaban interesadas en que no se tuviera la impresión de que tomaron decisiones al margen de los otros asociados del Mercado Común.

### Terminaron las conversaciones...

Viene de la primera

el Ministro alemán de Economía, Karl Schiller.

TEMAS: BERLIN Y GRAN BRETAÑA

PARIS, 26. (Efe).— Gran Bretaña y Berlín fueron los temas principales de la "conferencia de prensa conjunta" que estuvo a cargo, esta tarde, del portavoz del Gobierno francés, Leo Hamon, y de su colega alemán, Von Wechmar.

En el transcurso de las entrevistas sobre la negociación con Gran Bretaña, dijo el portavoz alemán, que el Canciller Federal hizo una sugerencia que presentó como proposición, para conceder a Gran Bretaña un "período de transición", de cinco años, que podría ser seguido de un "período de corrección", de tres años.

El Presidente Pompidou declaró, según Leo Hamon, que deseaba que antes del otoño pudieran superarse las principales dificultades de las negociaciones con Gran Bretaña y que creía que tal eventualidad no podía ser excluida.

El Presidente francés manifestó, en lo que se refiere a Berlín, que las responsabilidades de los "cuatro" constituyen para los alemanes, y en particular para los berlineses, una garantía necesaria, un acuerdo cuatrpartito debe, de todas formas, proceder a un arreglo entre los dos Estados alemanes.

Manifestó, igualmente, que no existe ningún lazo jurídico entre Berlín y la preparación multilateral de una conferencia de seguridad europea, sino una correlación política.

El Canciller alemán, en lo que a este punto concierne, dijo que la República Federal no busca modificar el estatuto de Berlín, sino completarlo para evitar las molestias de las vías de acceso.

Sugirió, por otra parte, una semana entera de negociaciones cuatrpartitas sobre Berlín, a fin de realizar progresos.

# El trágico "carnaval" de Guinea

ABUYAN, 26. (Efe Reuter). — "Radio Conakry" ha calificado de "carnaval" la ejecución de cincuenta y ocho africanos, condenados a muerte tras la abortada invasión de Guinea el pasado mes de noviembre.

Las ejecuciones fueron "un carnaval". El público escupió a los cadáveres de los ahorcados y les arrojó piedras, añadió la emisora.

El domingo pasado, esta emisora pidió a los guineanos organizar marchas para celebrar su "victoria sobre el imperialismo".

Los 58 ejecutados —entre los que figuraban cinco hombres y una mujer que habían ostentado importantes cargos en el Gobierno— figuraban entre noventa guineanos sentenciados a morir el domingo, por la asamblea nacional de Guinea. Los otros 32 fueron juzgados en ausencia.

En una transmisión sintonizada anoche en Abiyán, "Radio Conakry" dijo que las ejecuciones se celebraron en varias partes del país, en la mañana del lunes.

Tales medios añaden que un avión aguarda en el aeropuerto de Kenia para trasladar al derrocado Obote a Salaam, capital de Tanzania.

Obote y el Presidente de Tanzania, Julius Nyerere han sido amigos y aliados desde hace tiempo dentro del grupo de las naciones no comprometidas.

### OBOTE ABANDONA KENYA

NAIROBI, 26. (Efe Reuter).— El depuesto Presidente de Uganda, Milton Obote, ha salido hoy por vía aérea de esta ciudad en dirección, según se cree, de Dar es Salaam, capital de Tanzania.

El doctor Obote, derrocado por el golpe militar que ayer tuvo lugar en Kampala durante su ausencia del país, ha emprendido viaje en un reactor cometa de la East African Airways, en vuelo no programado.

### LLEGA A TANZANIA

DAR ES SALAAM, 26. (Efe Reuter).— El derrocado Presidente de Uganda, Milton Obote, ha llegado hoy por vía aérea a esta capital, procedente de Nairobi.

### SESENTA MUERTOS

NAIROBI, 26. (Efe Reuter).— Al menos sesenta personas han resultado muertas en el golpe militar ocurrido ayer en Uganda por el que fue arrojado del poder el presidente Milton Obote, según informaciones no oficiales que circulan hoy por Kampala.

### SETENTA MUERTOS

NAIROBI, 26. (Efe Reuter).— Al menos setenta personas han resultado muertas en el golpe militar ocurrido ayer en Uganda por el que fue arrojado del poder el presidente Milton Obote, según informaciones no oficiales que circulan hoy por Kampala.

### MENTIS ISRAELI

JERUSALEN, 26. (Efe Upi). — Israel ha desmentido, categóricamente, las declaraciones hechas por Milton Obote, Presidente derrocado de Uganda, afirmando que el Estado de Israel había tenido participación en el golpe de Estado que le ha derrocado.

Un portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores israelí ha dicho que "es una completa tontería. Israel nunca ha interferido en los asuntos internos de ningún país".

### VIENE DE LA PRIMERA

El Ministro alemán de Economía, Karl Schiller.

TEMAS: BERLIN Y GRAN BRETAÑA

PARIS, 26. (Efe).— Gran Bretaña y Berlín fueron los temas principales de la "conferencia de prensa conjunta" que estuvo a cargo, esta tarde, del portavoz del Gobierno francés, Leo Hamon, y de su colega alemán, Von Wechmar.

En el transcurso de las entrevistas sobre la negociación con Gran Bretaña, dijo el portavoz alemán, que el Canciller Federal hizo una sugerencia que presentó como proposición, para conceder a Gran Bretaña un "período de transición", de cinco años, que podría ser seguido de un "período de corrección", de tres años.

El Presidente Pompidou declaró, según Leo Hamon, que deseaba que antes del otoño pudieran superarse las principales dificultades de las negociaciones con Gran Bretaña y que creía que tal eventualidad no podía ser excluida.

El Presidente francés manifestó, en lo que se refiere a Berlín, que las responsabilidades de los "cuatro" constituyen para los alemanes, y en particular para los berlineses, una garantía necesaria, un acuerdo cuatrpartito debe, de todas formas, proceder a un arreglo entre los dos Estados alemanes.

Manifestó, igualmente, que no existe ningún lazo jurídico entre Berlín y la preparación multilateral de una conferencia de seguridad europea, sino una correlación política.

El Canciller alemán, en lo que a este punto concierne, dijo que la República Federal no busca modificar el estatuto de Berlín, sino completarlo para evitar las molestias de las vías de acceso.

Sugirió, por otra parte, una semana entera de negociaciones cuatrpartitas sobre Berlín, a fin de realizar progresos.

# Hoy se reúne de nuevo la Comisión Permanente del Consejo Nacional

MADRID, 26. (Efe). — Mañana, miércoles, a las doce y media, la Comisión Permanente del Consejo Nacional proseguirá el estudio del orden del día del próximo pleno de esta cámara. Presidirá la reunión el Ministro Secretario General y Vicepresidente del Consejo, D. Torcuato Fernández Miranda. En esta sesión la Permanente del Consejo concluirá probablemente sus trabajos en orden a la preparación del pleno de la alta cámara.

# Audiencia Militar del Caudillo

MADRID, 26. (Efe). — Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo de los ejércitos ha recibido en audiencia militar en el Palacio de El Pardo, a las señoras siguientes:

D. Eduardo González-Gallardo Irigarri, Teniente General; don Ricardo Díaz Vilela, General; Inspector del Cuerpo de Máquinas de la Armada, Inspector General del Cuerpo; D. Gustavo López-Luzauri y Rúa, General de Brigada de Caballería, Presidente de la Junta regional de contratación de la Primera Región Militar; D. Ricardo Labera Sobrino, General de Brigada de Artillería, Jefe de la Brigada de Artillería para el cuerpo de ejército; D. Antonio Macías Soriano, General de Brigada de Infantería, Subinspector de la Legación; D. Natalio Ferrán Gómez, Jefe del Estado Mayor del Mar; D. José María Vela, Inspector de

cada vez mayor bienestar social y un progreso político, de acuerdo con nuestra experiencia y nuestra historia.

Sr. Presidente, el Generalísimo Franco me ha encargado le transmita sus más sinceros sentimientos de particular afecto y su mayor consideración y me ha pedido que sea portador de una carta suya. Ambos encargos los cumplo con mucho agrado.

Este viaje, como el de Vuestra Excelencia a Madrid hace unos meses, de tan grato recuerdo para todos, así como las entrevistas que aquí vamos a mantener y visitas que hemos de realizar contribuirán a aumentar nuestro trabajo en común, que es la base para el desarrollo de los pueblos.

La Princesa y yo agradecemos, Sr. Presidente, vuestra invitación y esta cordial acogida que nos dispensa en unión de su esposa, terminado diciendo el Príncipe.

Al término de la ceremonia de bienvenida, el Presidente Nixon y el Príncipe Juan Carlos se dirigieron al despacho del primero para conferenciar, mientras la señora de Nixon y la Princesa Sofía se reunieron a tomar café con la comitiva oficial y el comité de recepción, en el salón Azul de la Casa Blanca.

### REUNION DURANTE UNA HORA Y CUARTO

WASHINGTON, 26. (Efe). — El Presidente Nixon y el Príncipe de España se entrevistaron hoy por la mañana durante hora y cuarto, en la primera reunión prevista entre ambos durante la estancia de Juan Carlos de Borbón en Washington.

Junto al Príncipe de España, se encontraba el Embajador español en Washington, Jaime Argüelles Armada, y con el Presidente norteamericano, el Embajador de los Estados Unidos en Madrid, Hill, que estuvieron presentes durante toda la conversación.

Nixon y Juan Carlos hablaron de la situación económica española y de las relaciones comerciales entre los dos países, así como de los esfuerzos que están haciendo España y los Estados Unidos para combatir los problemas de la contaminación del medio ambiente y otros temas de interés común, según declaró el secretario de prensa, Ronald Zeigler.

Después de su entrevista con el Presidente, el Príncipe salió para el Departamento de Estado.

Mientras Juan Carlos de Borbón hablaba con el Presidente norteamericano, el Ministro de Asuntos Exteriores español se reunió con diversos consejeros del Presidente Nixon, entre los que figuraba el Consejero para Asuntos de Seguridad, Henry Kissinger.

### ALMUERZO EN HONOR DE LOS PRÍNCIPES

WASHINGTON, 26. (Efe). — De "excelentes" calificó hoy el Secretario de Estado norteamericano, William Rogers, las relaciones entre España y los Estados Unidos, en los brindis pronunciados al término de una comida ofrecida por Rogers a los Príncipes de España.

"Estas relaciones —dijo el Secretario de Estado norteamericano—, que han sido confirmadas por los recientes acuerdos de amistad y cooperación, mejorarán en los próximos años".

William Rogers puso de manifiesto que la visita oficial de los Príncipes a los Estados Unidos, es demostrativa de la importancia que Norteamérica da a las relaciones con España, y pidió a Sus Altezas Reales que recordaran esta significación cuando volvieran a España.

El Príncipe D. Juan Carlos, al contestar al brindis, agradeció las palabras del Secretario de Estado norteamericano "por lo que —dijo— significan para mi país".

"La amistad y cooperación que ahora mantenemos, continuará", dijo el Príncipe, quien añadió: "Yo represento esa continuidad. Una nueva generación está surgiendo en España, y en ella la gratitud y la amistad hacia los Estados Unidos serán una constante". D. Juan Carlos brindó a continuación por el Presidente Nixon y por el progreso de los Estados Unidos.

Cerca de un centenar de comensales asistieron al almuerzo que ofreció Rogers a los Príncipes de España en el comedor de honor del Departamento de Estado.

Por parte americana se encontraban presentes, entre otros, los Ministros de la Vivienda y Desarrollo Urbano, George Romney; de la Marina, John Chafee; los señores Mark Hatfield, William Saxbe y James Buckley; ex-astronautas Mitchell Collins y Neil Armstrong; Premio Nobel español doctor Severo Ochoa; el Presidente del Export, Import Bank, Henry Kearns; el Presidente de la Chrysler Corporation, John Riccardo, John Place, vicepresidente del Chase Manhattan Bank y C. Branch, vicepresidente ejecutivo del Dow Chemicals.

Por parte española, además del séquito que acompaña a los Príncipes, estuvieron presentes los Marqueses de la Viesca; la Marquesa de Cuevas y representantes diplomáticos y del mundo de los negocios españoles en Estados Unidos.

En la comida interpretaron música flamenca dos guitarristas españoles, Torcuato Zamora y Fernando Díaz.

Al término del almuerzo, el Príncipe Juan Carlos y el Secretario de Estado Rogers se retiraron a conversar en privado al despacho del segundo.

# Fracasa el secuestro de un avión dominicano

## El intento fue llevado a cabo por un español

SANTO DOMINGO, 26. (Efe). — Un avión de la compañía dominicana "Aerovías Quisqueyanas" con 58 personas a bordo, ha sido secuestrado cuando se dirigía a San Juan de Puerto Rico.

La serenidad y astucia del piloto, Nelson González, ha hecho posible que el avión no saliese del territorio dominicano y ha aterrizado en una pista privada en la región de Cabo Rojo.

El piloto, que recibió la orden del secuestrador de desviar el avión a Cuba, sobrevoló el mar durante unos minutos volviendo a adentrarse en territorio dominicano aterrizando cerca de la frontera con Haití.

El avión ha sido rodeado por fuerzas de la policía y del ejército que intentan conseguir la rendición del secuestrador, Enrique Jiménez de nacionalidad española, quien amenaza con destruir el avión con los pasajeros a bordo, con un frasco de nitroglicerina que muestra en su mano.

Para que el avión pudiese despegar de la pequeña pista en que se ha posado tendría que abandonar todo el equipaje y a alguno de los pasajeros.

Entre las autoridades y pasajeros del avión existe gran preocupación por lo que el secuestrador pueda hacer para no ser detenido por la policía.

# Violación de la tregua en Vietnam

## SAIGON, 26. (Efe Reuter).— El Vietcong ha violado su anunciada tregua de cuatro días, fijada para el "Tet" (año nuevo lunar), tres horas después de comenzar, con dos ataques que causaron seis muertos y veintidós heridos, según informa un portavoz en Saigón.

# REDUCEN AL SECUESTRAADOR

SANTO DOMINGO, 26. (Efe- Upi).— La tripulación del avión de la compañía dominicana Quisqueyanas, que fue secuestrado hoy, consiguió reducir y detener al pirata del aire mientras el avión estaba repostando

# REDUCEN AL SECUESTRAADOR

SANTO DOMINGO, 26. (Efe- Upi).— La tripulación del avión de la compañía dominicana Quisqueyanas, que fue secuestrado hoy, consiguió reducir y detener al pirata del aire mientras el avión estaba repostando

# REDUCEN AL SECUESTRAADOR

SANTO DOMINGO, 26. (Efe- Upi).— La tripulación del avión de la compañía dominicana Quisqueyanas, que fue secuestrado hoy, consiguió reducir y detener al pirata del aire mientras el avión estaba repostando

# REDUCEN AL SECUESTRAADOR

SANTO DOMINGO, 26. (Efe- Upi).— La tripulación del avión de la compañía dominicana Quisqueyanas, que fue secuestrado hoy, consiguió reducir y detener al pirata del aire mientras el avión estaba repostando

# REDUCEN AL SECUESTRAADOR

SANTO DOMINGO, 26. (Efe- Upi).— La tripulación del avión de la compañía dominicana Quisqueyanas, que fue secuestrado hoy, consiguió reducir y detener al pirata del aire mientras el avión estaba repostando

# REDUCEN AL SECUESTRAADOR

SANTO DOMINGO, 26. (Efe- Upi).— La tripulación del avión de la compañía dominicana Quisqueyanas, que fue secuestrado hoy, consiguió reducir y detener al pirata del aire mientras el avión estaba repostando

# REDUCEN AL SECUESTRAADOR

SANTO DOMINGO, 26. (Efe- Upi).— La tripulación del avión de la compañía dominicana Quisqueyanas, que fue secuestrado hoy, consiguió reducir y detener al pirata del aire mientras el avión estaba repostando

# REDUCEN AL SECUESTRAADOR

SANTO DOMINGO, 26. (Efe- Upi).— La tripulación del avión de la compañía dominicana Quisqueyanas, que fue secuestrado hoy, consiguió reducir y detener al pirata del aire mientras el avión estaba repostando

# REDUCEN AL SECUESTRAADOR

SANTO DOMINGO, 26. (Efe- Upi).— La tripulación del avión de la compañía dominicana Quisqueyanas, que fue secuestrado hoy, consiguió reducir y detener al pirata del aire mientras el avión estaba repostando

# REDUCEN AL SECUESTRAADOR

SANTO DOMINGO, 26. (Efe- Upi).— La tripulación del avión de la compañía dominicana Quisqueyanas, que fue secuestrado hoy, consiguió reducir y detener al pirata del aire mientras el avión estaba repostando

# REDUCEN AL SECUESTRAADOR

SANTO DOMINGO, 26. (Efe- Upi).— La tripulación del avión de la compañía dominicana Quisqueyanas, que fue secuestrado hoy, consiguió reducir y detener al pirata del aire mientras el avión estaba repostando

# En un futuro próximo el hombre podrá alcanzar los 120 años de edad

El profesor Harman, de la Universidad de Nebraska, habló en Madrid de los efectos de las grasas sobre la longevidad



Los dos mil años, entre los individuos que han sobrepasado la frontera de los cincuenta.

Preocupa, ciertamente, saber que a la esperanza media de vida en el momento de nacer no se le calculan, después de meticolosas investigaciones biomédicas, orientadas hacia las enfermedades, más de quince años, y que tal esperanza podría incrementarse en diez años si las enfermedades cardiovasculares, que acusan, aproximadamente, el 60 por ciento de todas las muertes, fuesen eliminadas.

### STOP AL ENVEJECIMIENTO

Si no hay nadie capaz de detener el tiempo ni a la carrera del hombre hacia la meta final, si existen científicos que están tratando de descubrir al procedimiento de combatir los procesos de las enfermedades degenerativas, convicción ésta que ha aumentado firmemente desde hace 15 o 20 años, cuando ya no se considera imposible imponer cierta lentitud al envejecimiento, retransando los ataques cardíacos, el cáncer y las otras enfermedades que nos matan, lo que nos permitiría vivir cinco, diez o incluso

más años con buena salud.

La consecución de tales proyectos —dice el profesor Harman—, aparte del hecho de elevar la esperanza media de vida, la inhibición del proceso de envejecimiento, puede también aumentar la duración máxima de vida humana de tal forma que algunos individuos puedan vivir ciento diez, ciento veinte o incluso más años.

Si el dato a que aludimos anteriormente sobre las posibilidades de vida media, que ofrece el recién nacido, es verdaderamente aterrador, también alienta el comprobar que "el equilibrio entre nuestra aptitud para hacer frente a las enfermedades" de la sin valor efectivo el pronóstico de los biomédicos basado en leyes que, sobre el papel, y sin la intervención de otras circunstancias, se cumplirán.

### ESTE MOTOR NUESTRO

A grandes rasgos y sin caer en la tentación de repetir la lección magistral del profesor norteamericano, sin más complicaciones, el hombre de la calle, después de escucharle, puede llegar fácilmente a la conclusión de que el organismo humano, en términos compa-

rativos vulgares, apenas si se diferencia en su funcionamiento, al de un simple y a la vez complicado motor de un automóvil.

El exceso de combustible en el carburador, por ejemplo, saturándolo, impide su puesta en marcha, y la mala calidad del aceite o la utilización del no indicado, pongamos por caso, acelerará el envejecimiento del mecanismo en general, con el consiguiente desgaste prematuro de piezas fundamentales.

El exceso de combustible —la dieta— y la mala calidad del lubricante —las grasas—, al trasladar el sini a nuestro organismo, produce reacciones más o menos acusadas en el proceso de envejecimiento.

Las pruebas de alto valor científico realizadas en los últimos años con el suministro de diferentes grasas en dietas experimentales, han ratificado la idea que sobre el valor e influencia positiva en el metabolismo en general, se tenía del aceite de oliva, tan importante en el estudio de los procesos que ahora con rigor se revisan con el fin de prolongar la vida del hombre. — (PYRESA).

MANUEL ZUASTI

# El profesor Grande Cobian, de la Universidad de Minnessota, habló en Madrid del infarto de miocardio

«El cuarenta por ciento de todas las muertes en varones de 45 a 59 años son motivadas por enfermedades coronarias»

A lo largo de la vida agitada y poco amable que nos ha tocado en buena o mala suerte quemar, sin tiempo de reparar siquiera en el amor o en la injusticia, existen hombres que sin esperar mayor recompensa que la de sentir la satisfacción de realizar una obra buena y útil, se entregan a un quehacer cuyo fin es el de proporcionar al hombre todo el bien posible.

Así, por ejemplo, hay patronatos y fundaciones con nombres y títulos más o menos eufónicos, con metas bien definidas, lo mismo para proteger las obras de arte que para ayudar a la investigación en la búsqueda de antídotos contra males endémicos o mortales que provocan la destrucción de la humanidad.

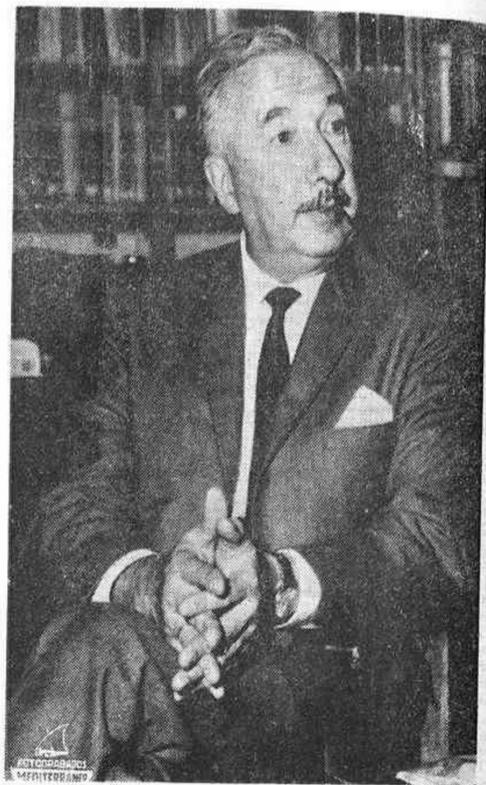
### DIETA Y ATROSCEROSIS

Por este empeño y por esa misma razón, ahora hemos tenido la oportunidad de escuchar en Madrid la disertación que sobre "Dieta y aterosclerosis" ha pronunciado el profesor D. Francisco Grande Cobian, del Laboratorio de Higiene Fisiológica de la Universidad de Minnessota, y miembro de equipos investigadores en establecimientos igualmente prestigiosos como el del Hospital del Monte Sinai, de Minneapolis, entre otros.

Para el Dr. Grande Cobian, la "aterosclerosis" —la forma de la arteriosclerosis cuya lesión anatómica característica es la ateroma (degeneración de las paredes de los vasos que produce placas amarillentas de reblandecimiento), constituye uno de los problemas de mayor interés de la Medicina contemporánea, puesto que una de sus complicaciones, el infarto de miocardio, produce el 40 por ciento de todas las muertes en varones de entre los 45 y 59 años, en los países industrializados.

Según los datos que se manejan, al alcance de cualquier lector de revista especializada en el tema, la mortalidad coronaria entre varones ha ido aumentando en los últimos años, registrándose, además, una ligera tendencia de la misma entre varones más jóvenes, considerados, hasta hace poco, ciertamente inmunes.

A simple vista debemos considerar que si bien es verdad que el hombre, gracias a los relativamente recientes descubrimientos en el campo de la Medicina, ha podido superar enfermedades que antes podían ser consideradas como "casi mortales", el organismo, sujeto a ciclos y leyes ignoradas, a plazos más o menos fijos, se ve atacado por lo que ahora hemos



D. Francisco Grande Cobian

dado en denominar "enfermedades modernas".

En qué proporción, partiendo del anterior supuesto, hubieran alcanzado los 45 o los 59 años de edad, esos mismos individuos que suman el 40 por ciento de muertes por insuficiencia coronaria?

La especulación sobre tal hipó-

tesis, podría ser apasionada y no entra dentro de los límites de la simple referencia de una lección o charla divulgadora.

"La aterosclerosis —dice el Dr. Grande Cobian— como otros procesos degenerativos, era considerada como una consecuencia del envejecimiento. Este punto de vista —añade— ha experimentado un cambio notable, debido fundamentalmente a la demostración de considerables diferencias de mortalidad coronaria entre distintos países, habiéndose demostrado que el proceso aterosclerótico no es una consecuencia inevitable del paso del tiempo y si a la influencia de factores relacionados con el género de vida y entre los que destaca, según parece, la dieta.

Los datos de que disponemos, manifiestan claramente que los grupos que padecen elevada mortalidad coronaria, tienden a tener cifras de colesterol superiores a las observadas en poblaciones caracterizadas por baja mortalidad, y el colesterol, como se ha demostrado, está íntimamente supeditado a la influencia de la grasa en la dieta del hombre, cuya relación tomó un nuevo giro hace casi veinte años, cuando famosos investigadores comprobaron que la administración de ciertos aceites vegetales insaturados producían un descenso en la cantidad de colesterol, igual que otras clases de grasas saturadas, como la manteca de cerdo, grasa de buey y aceite de coco, producían aumento.

La sustitución de los hidratos de carbono por una grasa monoinsaturada, como el aceite de oliva, no solamente no producía modificaciones en la cifra de colesterol, sino que al suplantar a otras grasas, llegó a producir importantes descensos.

Recientes estudios llevados a cabo por el profesor Keys sobre siete poblaciones, cuyas dietas se caracterizan por su elevada contenido de aceite de oliva, han puesto de manifiesto una baja incidencia de enfermedad coronaria. — (PYRESA)

MANUEL ZUASTI

## HEATH acepta una invitación para visitar Rusia

LONDRES, 26. (Efe). — El Primer Ministro, Edward Heath, ha declarado esta tarde, en la Cámara de los Comunes, que ha aceptado una invitación para visitar la Unión Soviética, pero todavía no se ha establecido la fecha de esa visita.

## Mata a tiros a su esposa y a cuatro de sus hijos, suicidándose seguidamente

Rescate de 28 supervivientes del avión venezolano accidentado

WASHINGTON, 26. (Efe). — Edward Pruy, hombre de negocios, de 40 años de edad, mató a tiros hoy a su esposa y a cuatro de sus cinco hijos, antes de volver al arma contra sí y suicidarse, ha informado la policía de Filadelfia.

Una hija del matrimonio, Susan, de 8 años, quedó herida, pero sobrevivió a la tragedia.

La esposa de Pruy, Andre, tenía 38 años y sus muertos —dos niños y dos niñas— variaban de los 14 años a los siete meses de edad. El médico forense ha revelado que los miembros de la familia murieron de disparos en la cabeza y el pecho, hechos con una pistola de fabricación alemana y que se desconoce por qué el padre disparó contra su esposa e hijos.

Se supone, sin embargo, que Pruy actuó en un ataque de locura.

### SUPERVIVIENTES RESCATADOS

CARACAS, 26. (Efe). — Veintiocho supervivientes han sido rescatados, hasta las siete del martes, en las inmediaciones del páramo "Los Conejos", donde se estrelló un avión de a línea aeropostal venezolana con 43 pasajeros y seis

tripulantes. Se han recuperado también cuatro cadáveres que no han sido identificados aún.

El avión de la línea aeropostal venezolana se estrelló ayer a mediodía, a los ocho minutos de haber despegado de la ciudad de Mérida, cuando se dirigía hacia el aeropuerto internacional de "Maitaqueta", próximo a Caracas.

### SON 18 LOS MUERTOS

CARACAS, 26. (Efe-Reuter). — Dieciocho de las cuarenta y nueve personas que viajaban a bordo de un avión venezolano de pasajeros tipo "Viscount" han resultado muertas al estrellarse el aparato en las montañas de los Andes, según se ha dicho hoy en esta capital, de fuente no oficial.

### RIÑA CAMBALESCA

NATARAIMA (Colombia), 26. (Efe). — "No utilizaremos armas, sino los puños", dijo Valeriano Yara, de 32 años, al desafiar a un convecino suyo por cuestiones personales.

Terminada la pelea, Valeriano había perdido las dos orejas y el labio superior, que su rival le arrancó de ciertos mordiscos. La policía no ha facilitado el nombre del individuo que "jugó sucio", según comenzó el infortunado Yara.

### CHOQUE DE DOS BARCOS

WASHINGTON, 26. (Efe). — Los barcos venezolanos "Anzoategui" y "Goraima", que chocaron a última hora de ayer en el Golfo de México, a unas cien millas al sur de Galveston (Texas), se encuentran hoy en peligro de hundirse después del grave accidente que ha costado la vida a un hombre y herido gravemente a otro.

### AQUILER DE DELINCUENTES

LONDRES, 26. (Efe). — Todo aquel que quiera contratar los servicios de un delincuente, ya un ex-carterista o un criminal sexual, podrá hacerlo, desde ahora, al precio de diez guineas diarias (1.750 pesetas).

La idea está siendo explotada por Jonathan Marshall, de 42 años, que pasó quince en la cárcel, por atraco a mano armada.

Marshall, ha creado su propia agencia, que ofrece los servicios de cuatrocientos ex delincuentes, a todo aquel que desee conocer a fondo el mundo criminal.

Entre sus clientes se encuentran varias casas editoras, que emplean la información recibida para in-

cluir los detalles exactos en sus novelas policíacas.

Y numerosas compañías de seguridad, que gracias a la colaboración de los "expertos", pueden combatir al robo de un modo mucho más eficaz.

Un portavoz de Scotland Yard, comentó: «Si la agencia funciona dentro de la ley, no tenemos nada que objetar».

## Secuestro frustrado



KANSUNG (Corea). — Dos soldados aparecen vigilando los restos de un avión F-27 de las Líneas Aéreas Coreanas, después de realizar un aterrizaje de emergencia en una playa situada a quince kilómetros de la frontera con Corea del Norte. Un secuestrador intentó desviar la ruta del avión, pero fue alcanzado por los disparos de un agente de seguridad. Cayó al suelo y arrojó explosivos que el piloto intentó recoger, sin conseguirlo. La explosión produjo roturas en el avión y pese a todo consiguió aterrizar. — (Telefoto CIFRA)

## Las reuniones interalemanas

BERLIN, 26. (Efe). — El comunicado final de la cuarta sesión de las conversaciones interalemanas que celebraron hoy, en Berlín Oriental, el Secretario de Estado de la Cancillería Federal, Egon Bahr, y su colega del Consejo de Ministros de Berlín-Pankow, Michael Gohl, anuncia textual y resumidamente:

«El Secretario de Estado de la Cancillería Federal de Bonn, Egon Bahr, y el Secretario de Estado del Consejo de Ministros de la

RDA, Michael Kohl, se entrevistaron hoy, acompañados de sus respectivas delegaciones. La sesión se celebró en el edificio del Consejo de Ministros de la RDA y se acordó que la próxima reunión se celebre el 4 de febrero próximo, en Bonn».

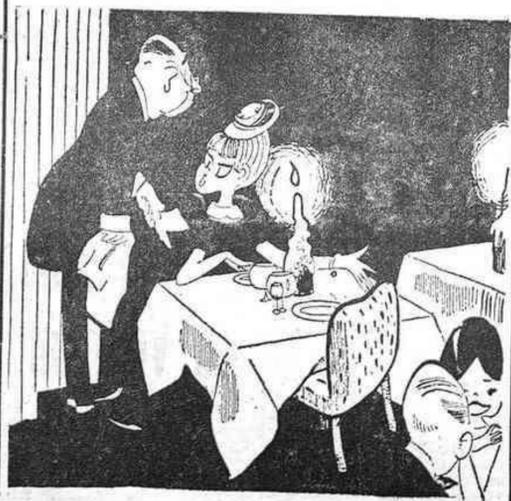
La sesión de hoy duró cuatro horas y, al finalizar, los miembros de ambas delegaciones se negaron a hacer declaraciones sobre los temas tratados.

## Dos guerrilleros árabes muertos en los altos de Goán

TEL AVIV, 26. (Efe Upl). — Las fuerzas israelíes han dado muerte esta noche a dos guerrilleros árabes en un choque registrado a lo largo de la línea de alto el fuego con Siria, en los altos de Goán, según ha declarado un portavoz militar.

El choque se produjo a unos doscientos metros tierra adentro de la zona ocupada por los israelíes en Golan, cerca del pueblo de Khusniya. En este lugar fue donde los guerrilleros tendieron una emboscada anoche, hirviendo a un soldado de una patrulla israelí, dijo también el portavoz. Este agregó que en el incidente de hoy los israelíes no tuvieron bajas.

## HUMOR



—Es la última vez que ceno con velitas... Mi acompañante ha desaparecido a la hora de pagar...